



ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

Κάθε καινούργια καθαρή φωνή στη δημοσιογραφία, είναι και μια νίκη του πνευματικού ανθρώπου. Αρκεί εσύ να πασκίσεις, να μπορείς να την ακούσεις. Τότε επίλους θ' αρχίσεις ελεύθερος να νοιάζεσαι...

ΚΥΘΗΡΑ: Έκδοση 1570	ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ	ΠΕΡΙΟΔΟΣ Α'	ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ	ΓΕΝΑΡΗΣ '89	ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ 1
---------------------	------------------------------------	-------------	--------------------------	-------------	------------------

ΣΤΙΣ ΔΥΣΚΟΛΙΕΣ ΜΙΑΣ ΕΚΔΟΣΗΣ...

Είναι αλήθεια πως η εποχή μας, στα πλαίσια του γενικού πλουραλισμού και της πολυφωνίας της, δέχεται σαν εύκολη υπόθεση την έκδοση ενός οποιουδήποτε εντύπου με οποιοδήποτε περιεχόμενο. Συμβαίνει άλλωστε, με βάση αυτό το σύγχρονο σκεπτικό να παρατηρείται ένας ατελείωτος «βομβαρδισμός», μια υπερπαραγωγή εντύπου λόγου, με καθημερινό και περιοδικό χαρακτήρα, γεγονός που μας έχει οδηγήσει σε μια μόνιμη αποστοροφή για κάθε κακόγουστη παρουσίαση και για κάθε σκόπιμη και όχι αντικειμενική πληροφόρηση.

Φτάνουμε μάλιστα στο σημείο συχνά να γενικεύουμε απεριόριστα αυτή την αρνητική μας στάση και να μην δεχόμαστε εύκολα ακόμα και θετικές εκδοτικές προσπάθειες, εξαιτίας της γενικότερης αναξιοπιστίας μας και του κορεσμού προς το σύγχρονο τύπο. Τούτος ο κανόνας, υπογραμμίζει μια από τις ουσιαστικότερες δυσκολίες τύπων μιας σημερινής εφημερίδας, γιατί και αν ακόμα υπάρχει υπευθυνότητα παρουσίαιας και ειδησιογραφίας, υπάρχει έτοιμη η αυστηρή κριτική και η δεδομένη δυσπιστία αποδοχής της από το κοινό στο οποίο απευθύνεται. Εξάλλου όταν ο χαρακτήρας της είναι τοπικός, το πρόβλημα παίρνει μεγαλύτερες διαστάσεις από τη στιγμή που υπάρχουν τέτοιες στενές ειδικές υπαγορεύσεις που δυσκολεύουν και αντιστρατεύονται την αντικειμενική παρουσίαση και την τοπική κάποτε σωστή και τολμηρή αποκάλυψη.

Αν όλα τούτα, αποτελούν το περίγραμμα των γενικών και των ειδικών δυσκολιών μιας καινούργιας έκδοσης, για τη «Φωνή των Κυθήρων», υπάρχει επιπρόσθετα το προηγούμενο μιας πολύχρονης και αξιόλογης δημοσιογραφικής παράδοσης που επιβάλλει τη δυσκολία της συνέχισης και της διατήρησής της.

Συνεχιστής του Α. Τσιτσιλία

Και φυσικά η απόλυτα συνειδητή επιλογή, του αξέχαστου Αρη Τσιτσιλία για το συνεχιστή και νέο εκδότη της εφημερίδας του, όπως χαρακτηριστικά μένει χαραγμένη από τον ίδιο, στην πνευματική του διαθήκη, σημαίνει τη μεγάλη προσπάθεια για διατήρηση κάποιων απαραίτητων αρχών, κάποιας σταθερής και ξάστερης γραμμής που κείνος με την προσωπικότητά του σφράγισε. Και όσο κι αν τα χνάρια του και η πέννα του γίνονται μερικές φορές απρόσιτα, μαζί με τον αγωνιστικό του παλμό και την ασύγκριτη τόλμη του θα παραμείνουν οι καθοδηγητές της δυσκολοπερπάτης πορείας μας. Αυτό δεν το επιβάλλουν άλλωστε μόνο οι απαιτήσεις της πολιτικής συμπενοσης και της ιδεολογικής ταύτισης μαζί του, αλλά πάνω απ' όλα τα σύγχρονα Κυθηραϊκά συμφέροντα.

Το νησί μας τούτο τον καιρό, δοκιμάζεται κι αυτό δεν το ξέρουμε μονάχα όσοι δεν θέλουμε να τα καταλάβουμε. Πλησι-

άζει να ταράξει την ως τώρα πouxία του μια ξενόφερτη και όχι ακίνδυνη κοσμογονία. Οι λιγοστοί του κάτοικοι, άφωνοι θεατές των προβλημάτων τους, ανίσχυροι μπροστά στις εξελίξεις που άλλοι θέλουν να τους επιβάλλουν, ψάχνουν τρόπο να αντισταθούν σε τούτη τη μοίρα τους. Μακριά πια από τοπικιστικές και άτοπες κομματικές αντιπαραθέσεις, αναζητούν έστω και την εξωτερικευση και την παρουσίαση των άμεσων προβληματισμών τους και την όποια δυνατότητα επίλυσής τους. Αυτών των ανθρώπων αποκλειστικό όργανο στοχεύει να παραμείνει η «Φωνή» και ζώντας άμεσα τα καθημερινά τους βιώματα να παρουσιάσει από μια νέα οπτική γωνία τα τοπικά μας προβλήματα. Θα προσπαθήσει, αγγίζοντας άμεσα το μόνιμο κάτοικο του Τσιρίγου, να βοηθήσει σε μια ανακατάταξη της προτεραιότητας κάποιων θεμάτων και στη δυνατότητα αντιμετώπισής τους. Υστερα από πολλά χρόνια άλλωστε, θα συντάσσεται και θα γράφεται στα Κύθηρα εφημερίδα που μέσα από μια ζωντανή πραγματικότητα, από το σύγχρονο παλμό του Τσιριγώτη πιστεύει να συμβάλλει στην πρόοδο. Και για μας, τούτη τη δύσκολη ώρα, πρόσδος για τον τόπο σημαίνει επίτευξη μιας ισόρροπης σύζευξης ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΩΝ και ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΩΝ στοιχείων, διατήρηση ταυτότητας και φυσικά ελεγχόμενη προσφορά όλων των σύγχρονων απαιτήσεων και ξενόφερτων στοιχείων νοοτροπίας και τεχνικής...

Φ.τ.Κ.

Φοβάμαι πως βρήκα τις ρίζες μου. Πως αντιμετωπίζω πραγματικά το πραγματικό πρόσωπό μου, σκέτο, γυμνό, χωρίς τα στολίδια της υποκρισίας που μου κόλλησαν οι αιώνες στο πέραςμά μου ανάμεσά τους.

Αδικά αγωνίζονται οι οραματιστές ποιητές και φιλόσοφοι να μου διατηρήσουν το ψεύτικο προσωποίο μου, εγώ επιμένω να βρεθώ αντιμέτωπος με την αδυσαπόπτη αλήθεια της ύπαρξής μου.

Οι σκεπτικιστές καιροσκόποι με πείσμα προσπαθούν να διατηρήσουν τη πρωτόγονη κληρονομιά μέσα μου, με διδάσκουν να σκοτώνω χειρότερα από ό,τι έκανα στα πρώτα βήματά μου. Εμάθα να βαφτίζω τις πικρές αλήθειες με ψεύτικα ονόματα, για να μπορώ να ξεγελώ τη πραγματικότητα, με λίγα λόγια, έμαθα μέσα στους αιώνες να κοροϊδεύω τον ίδιο τον εαυτό μου. Μα να που ήρθε το πλήρωμα του χρόνου να βγάλω μονάχος μου τη μάσκα, να δείξω το ζωόδες μεγαλείο της ύπαρξής μου...

Παραδοχή

ναι από τις πνευματικές μου ευαισθησίες. Εχω αρχίσει να περνάω σιγά σιγά κενός και άβουλος, στη μεγάλη νύχτα του τίποτα.

Το θήραμα

Οι κοινωνικές σχέσεις μου με τον πλησίον μου δε διαφέρουν και πολύ από τις σχέσεις των θηρίων της ζούγκλας, ποιός θ' αρπάξει πιο γρήγορα το θήραμα. Ακόμα και η «καλημέρα» είναι διαπραγματεύσιμη.

Ο έρωτας, το ωραιότερο ανθρώπινο δώρο που κληρονομήσα, αρχίζει να ξεγυμνώνεται

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

Του ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΥΘΕΡΗ

σιγά σιγά από το συναίσθημα. Ακολουθώντας την υλιστική πεζή εξέλιξή μου, ζευγαρώνω τώρα όπου κι όποτε, γκρεμίζοντας πολλές φορές ακόμα κι αυτή την ίδια τη φωλιά μου, θυσιάζω την οικογένεια στο βωμό του ηδονισμού μου. Αλίμονο είμαι κι εγώ ένα ζώο όπως τ' άλλα.

Οχι. Είμαι ένα ζώο χειρότερο από τ' άλλα, γιατί χωρίς διαταγμό με πλήρη γνώση γι' αυτό που κάνω, καταστρέφω τη γη μου, δε βάζω ούτε μια πέτρα

στο αυριανό σπίτι του παιδιού μου.

Κρεπάλη

Ναι, αφιερώνω όλη τη σκέψη μου στον ηδονισμό της ερωτικής και γαστρονομικής μου κρεπάλης. Ναι είμαι χειρότερος από το πρωτόγονο εαυτό μου, γιατί βλέπω τον τραγικό δρόμο της καταστροφής που ακολουθώ κι όμως τον συνεχίζω. Γράφω χιλιάδες άρθρα,

ποιήματα, φωνασκώ μέσα από τα μαζικά μέσα ενημέρωσης για ελευθερία και δημοκρατία.

Να ελευθερωθώ από ποιόν; Από τον συνάνθρωπό μου;

Μα η σκλαβιά είναι μέσα μου, είμαι σκλάβος του ίδιου του παραστρατημένου εαυτού μου. «Είμαι το άλφα και το ωμέγα του κόσμου». Κλεισμένος μέσα στα γραπτήνια όρια αυτής της εγωιστικής σκέψης μου, μένω τελείως απομονωμένος, δε μπορώ να νιώσω τη τραγικότητα του ανθρώπινου πόνου που κοχλάζει ολόγυρά μου.

Ανθρώπινη αγάπη

Το μυστικό πράγμα που δεν μου είχε φάει και πολύ καθαρό ο Θεός μου, όταν με παράτησε ολόμυρο να περπατώ πάνω στη γη θυμωμένος για τα πρώτα καμιάτά μου, ήταν η ανθρώπινη αγάπη. Ομως αργότερα έστειλε ο Θεάνθρωπος με τη θυσία του πάνω στο σταυρό να μας διδάξει αυτή την αγάπη, τη μοναδική ελπίδα σωτηρίας να πετάξουμε λιγάκι πιο ψηλά από τα λασπόνερα της ύπαρξής μας. Δυστυχώς κι αυτή τη θυσία την παρεξήγησα, την έκανα πόλεμο και εμπόριο για να καρπωθώ χρήμα και δόξα.

Δόξα, να μια άλλη ιδέα που με ηδονίζει και με ντοπάρει πιο πολύ και απ' αυτή την ίδια την αγωνία της ύπαρξής μου.

Ναι εαυτέ μου, τώρα που σε βρήκα επιτέλους ύστερα από χιλιάδες χρόνια, τώρα που αρχίζω να σε γνωρίζω, να σε κοιτώ κατάματα, ίσως, λέω ίσως, να προσπαθήσω ν' αλλάξω το ταξίδι, να γυρέψω μέσα από τα κρυστάλλινα πνευματικά κανάλια -όχι τα υλικά- να βρω το φωτεινό το μονοπάτι που θα με οδηγήσει στην αιωνιότητα. Αν το βρω. Αν πια υπάρχει, αν προφτάσω, πρώτου τελειώσω.

ΡΑΔΙΟ ΚΥΘΗΡΑ ΚΑΙ...

Από τις 10 του περασμένου Δεκέμβρη ο Παναγιώτης Γιαννιώτης από το Κάτω Λειβάδι λειτουργεί Πειραματικό Ιδιωτικό Ερασιτεχνικό Ραδιοφωνικό Σταθμό με κύριο στόχο την προσφορά ψυχαγωγίας στους νέους που μένουν μόνιμα στα Κύθηρα. Ο σταθμός εκπέμπει στα FM 103 και η εμβέλειά του καλύπτει περίπου το μισό νησί. Για μας η προσπάθεια του ανήλικου και πληθωρικού Παναγιώτη, έστω και αν στρείται προδιαγραφών, κρίνεται θετική, αφού αποτελεί μέσο σύνδεσης και ακουστικής ψυχαγωγικής συνάντησης κυρίως των μαθητών και των μαθητριών του σχολείου. Οι αφιερώσεις τραγουδιών, οι χαριτολογίες και τα κάποια νεανικά πειράγματα, κάθε βράδυ από τις 5 μέχρι τα μεσάνυχτα, είναι για τους νέους μας ένας από τους λίγους τρόπους χειμωνιάτικης έκφρασης, είναι μια προσπάθεια διεξόδου από την αδράνεια και ψυχαγωγική στατικότητα.

...Σ' ΕΥΧΑΡΙΣΤΩ ΓΙΑ ΟΛΑ

Είμαι ήρωας

Αναρωπιέμαι αλήθεια γιατί είμαι ήρωας. Γιατί σκοτώνω έμμεσα ή άμεσα τους συνανθρώπους μου; Καμώνομαι πως είμαι πολιτισμένος. Τι ανόητη λέξη. Μα δε βλέπω πως κάθε μέρα βουλιάζω όλο και πιο βαθιά μέσα στο πύρινο καμίνι της βάρβαρης μηχανής που εγώ ο ίδιος κατασκεύασα;

Στο βωμό του αδιφάνου υλισμού, θυσιάζω ότι έχει απομεί-

ΑΦΙΕΡΩΜΑ ΣΤΟ ΓΙΑΝΝΗ ΠΙΕΡΡΟ

Στις 8 του Γενάρη, τα Κύθηρα με μια μοναδική νεκρική ιεροτελεστία αποχαιρέτησαν το Γιάννη Λουράντο, τον ανοιχτόχερο και ανοιχτόκαρδο Πιέρρο, που τόσο πρόωρα και απρόσμενα, μόλις στα 57 του χρόνια, έφυγε από την Τσιριγώτικη οικογένεια.

Ζώντας μόνιμα στο νησί μας και προσφέροντας τα πάντα αποκλειστικά και μόνο σ' αυτό, σημάδεψε μια δημιουργική πορεία και έγινε το σύμβολο και ο εκφραστής κάθε Τσιριγώτικης αρετής, ο άνθρωπος που με την αυθόρμητη και μόνιμα ξάστερη και χαρμόσυνη διάθεση του μπόρεσε να αγγίξει από τον πιο παράξενο επισκέπτη μέχρι τον τελευταίο συμπατριώτη του. Δεν ήταν μονάχα η δύναμη της θέλησης του αξέχαστου Γιάννη, που τον έκανε να ξεπεράσει τις δοκιμασίες της ορφάνιας, της ανέχειας και της κατοχής και με δύσκολες υπαγορεύσεις και εναλλαγές σκληρών επαγγελματιών να καταφέρει την προσωπική και την οικογενειακή επιδίωξη. Ήταν και η κατοπινή του, πρωτοπόρα για την εποχή, σύλληψη της δημιουργίας μιας επιχείρησης πνεύμονα για τα Κύθηρα καθώς και η απόλυτη συνειδητή σκέψη της πολλαπλής και ...αφιλόκερδης προσφοράς. Και όταν πια έφτασε, ακολουθώντας τη γνώση σε όλους μας δύσκολη πορεία του, στο ύψος του καθιερωμένου πέρα από το νησί επιχειρηματία, όταν η φύση της επιχείρησής του, του έδωσε το δικαίωμα της πλατιάς γνωριμίας, ο Γιάν-

νης ο Πιέρρος διατήρησε το ίδιος ήθος και την ίδια αγνή και απλοϊκή έκφραση. Και όχι μονάχα εκμεταλλεύτηκε αυτή την επαγγελματική του αναγνώριση και την κοινωνική του καταξίωση αλλά τα πρόσφερε με την ίδια αναλλοίωτη ανιδιοτέλεια στο συλλογικό τοπικό συμφέρον. Και η δημόσια θέση του Προέδρου της Κοινότητας, που για πολλά συνεχόμενα χρόνια επάξια του δόθηκε και αυτό το πολιτικό του «πιστεύω» ακόμα, στάθηκαν για κείνον όχι σημεία ατομικής προώθησης, επιθράβευσης και ικανοποίησης, αλλά μέσα ανάπτυξης του χωριού του και δύναμη εξομάλυνσης τοπικιστικών και κομματικών αντιπαράθεσεων και τοπικών διαφορών.

Αυτή του τη γραμμή, αυτή την ανευανάληπτη φιλοσοφία του, ο Γιάννης μπόρεσε και την πέρασε σε κάθε εξωεπαγγελματική και εξωκοινωνική του δραστηριότητα, φτάνοντας συχνά τα όρια του τοπικού καθοδηγητή ανάπτυξης και προόδου. Είσι άλλωστε κατάκτησε την ευρύτερη πέρα από τα Κύθηρα, σύγχρονη αναγνώριση. Και σίγουρα δεν ήταν τυχαία η απόδοση των «ύψιστων τιμών» που του πρόσφερε η πολιτεία. Ούτε είναι αδικαιολόγητο το ότι ένα τόσο μεγάλο Τσιριγώτικο πλήθος, αφού περίμενε καρτερικά και αδιαμαρτύρητα, άφωνο και δακρυσμένο, μέσα στο τσουχτερό Γενναριάτικο κρύο, του 'δωσε σαν τελευ-



Ο Γιάννης Λουράντος Πιέρρος (δεξιά) ξεναγεί τον τέως Πρόεδρο της Δημοκρατίας κ. Κων. Καραμανλή κατά την τότε επίσκεψή του στο νησί μας.

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 3

ΕΠΙΚΗΔΕΙΟΣ ΑΡΤΕΜΗΣ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ ΑΝΔΡΟΥ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

Αλησμόνητε Γιάννη,

Τούτη την ώρα της οδύνης, τα λόγια δεν φτάνουν, δεν μπορούν να εκφράσουν τη θλίψη, για τον ξαφνικό θάνατό σου. Το πόσο θα μας λείψεις, είναι κάτι που ακόμα δεν το έχουμε συνειδητοποιήσει και θα περάσει πολλές καιρούς για να αρχίσουμε να νιώθουμε ότι πράγματι μας έφυγες για πάντα.

Δυνατές μορφές, σαν τη δική σου Γιάννη, ηθικό ανάστημα σαν του Πιέρρου, δεν παρουσιάζονται εύκολα στα χρόνια μας. Γι' αυτό και η ακτινοβολία της προσωπικότητάς σου, έχει περάσει από καιρό τα στενά σύνορα του νησιού μας, έχει γίνει παγκοσμιότητα. Όμως αυτή η ακτινοβολία θα μείνει και στη δική μας θύμηση, θα σταθεί παράδειγμα σε όλους μας, μα πιο πολύ σ' αυτούς που θα θελήσουν να ακολουθήσουν το δρόμο της εξυπηρέτησης, των Κοινοτικών και κοινωνικών υποχρεώσεων. Γιάννη σαν εκπρόσωπος της Κοινότητας Κυθήρων, μα και σαν φίλος σου, με ανεπίτρεστο πόνο σ' αποχαιρέτω τούτη τη στιγμή, χωρίς ακού να μπορώ να πιστέψω πως ποτέ άλλοτε δεν θα σε ξαναδούμε.

Όσο για σας τ' αγαπημένα του πρόσωπα, το ξέρω, πόσο τραγικές είναι τούτες οι ώρες που περνάτε. Οι και αν πούμε τα λόγια είναι ανώφελα. Ο πόνος, το νιώθουμε όλοι μας, έχει ξεσχίσει τις ψυχές σας. Όμως κουράγιο. Πρέπει να συνεχίσουμε τη ζωή, πρέπει να ακολουθήσουμε το δρόμο που μας χάραξε ο Γιάννης. Το παράδειγμα της ζωής του και της αγάπης του, είναι η πιο ακριβή κληρονομία που αφήνει όχι μονάχα σε σας του δικού σου, αλλά και σε όλους εμάς του Τσιριγώτες, που τον ξέραμε και τον ζήσαμε.

Γιάννη, σίγουρα θα είναι ελαφρύ το χόρτο που χωριού σου που σε λίγο θα σκεπάει το σώμα σου, όμως ποτέ μα ποτέ δεν θα μπορέσει να σκεπάσει τη δυνατή θύμηση της ευγενικής χαρμογελαστής μορφής σου.

Γιάννη για στερνή φορά σε χαιρετώ.

ΕΠΙΚΗΔΕΙΟΣ ΕΛΕΝΗΣ ΧΑΡΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΑΡΧΟΥ ΓΥΜ. ΚΥΘΗΡΩΝ

Εκπροσωπώντας το Γυμνάσιο Κυθήρων οφείλω να πω πως από χτες η κυθηραϊκή κοινωνία είναι φτωχότερη.

Ο καινούργιος χρόνος φθονερός και αδιστακτος μας στέρησε από ένα επίλεκτο μέλος της κυθηραϊκής κοινωνίας, έναν άνθρωπο από αυτούς που δεν αναπληρώνονται και το κενό που αφήνουν φαίνεται για πολλά χρόνια. Πέρα από το γεγονός ότι χάθηκε ένας νέος άνθρωπος, γεγονός που για την ολιγάριθμη του Τσιριγώτη είναι πάντοτε τρομακτικό, χάθηκε ο Γιάννης ο Πιέρρος, ένας άνθρωπος που έπαινε πάρα πολύ τόσο στον τόπο μας.

Τι να πρωτοθυμηθεί κανείς σ' αυτή την τόσο θλιβερή πάνδημη συγκέντρωση από την προσωπικότητα και την προσφορά του αείμνηστου Γιάννη Λουράντου. Οι και να

ΑΝΤΙΟ ΣΤΟ ΜΕΓΑΛΟ ΠΑΤΡΙΩΤΗ

πούμε είναι λίγο, όσους επαίνους και αν αραδιάσουμε είναι ανίκανοι να αποδώσουν το μεγαλείο της ψυχής αυτού του καλοκάγαθου ανθρώπου που έδινε απλόχερα τα πάντα και δεν ζητούσε τίποτα.

Να τον επαινέσουμε σαν επιχειρηματία που ξεκίνησε φτωχό παιδί με ακαταμάχητα όπλα του την εργατικότητα και την τιμιότητα για να κατακτήσει με τόση επιτυχία τον ευαίσθητο και δύσκολο τομέα των τουριστικών επιχειρήσεων; Αν' το φιλόξενο στέκι του Πιέρρου πέρασαν εκατοντάδες άνθρωποι απ' όλο τον κόσμο, που έφθασαν στο σημείο να μιλάνε για Κύθηρα και να θυμούνται την Αβραμιάφι φιλοξενία του και να ταυτίζονται με την προσωπικότητά του. Να τον επαινέσουμε σαν κοινοτάρχη, που κατόρθωσε να φέρει την κοινότητα του σε αξιοζήλευτη θέση με το μεράκι του, με την αγάπη του και την εργατικότητα του; Θα περιοριστώ να σχολιάσω μια φράση που ακούστηκε για τον εκλιπόντα, μέσα στις τόσες, από έναν απλό άνθρωπο. «Το Τσιρίγο ούτε ξανακάνει τέτοιοι άνθρωποι». Αυτό σημαίνει πως ο προκείμενος νεκρός ήταν ένας σπάνιος άνθρωπος με ανθρώπινα και ήθος και σεμνότητα, αυτοδημιούργητος με μεγάλους αγώνες και σε καιρούς δύσκολους, που τώρα φεύγει συναποκομίζοντας την αγάπη και την εκτίμηση όλων μας, επώνυμων και ανώνυμων.

Αυτή θα πρέπει να είναι η μεγαλύτερη παραμυθία στους απρηγόρητους οικείους του, στην αγαπητή μας σύζυγό του και στα αξιολάτρευτα παιδιά του, το ότι έφυγε ευτυχισμένος, περήφανος και τιμημένος μέσα στη γενική αναγνώριση και την αγάπη της κυθηραϊκής κοινωνίας. Την απεριγραπτή θλίψη όλων μας ως μετριάσουν τα παρήγορα λόγια της εκκλησίας μας και ακόμα ως διώξει την θλίψη η σκέψη ότι πάντα θα υπάρχει το έργο του και ο σπόρος που έσπειρε δεν πάει χαμένος. Θα βλαστήσει στους επερχόμενους σ' αυτούς που θα συνεχίσουν το ωραίο έργο του. Ο χρόνος φθονερός και σκληρός δεν θα αφανίσει τη μνήμη του η οποία είχε να είναι αιωνία.

ΕΠΙΚΗΔΕΙΟΣ ΑΠΟ ΤΟΝ ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΛΕΙΒΑΔΙΟΥ ΓΑΒΡΙΛΗ ΧΑΡΟ

Αν όλοι μπροστά στο θάνατο βρίσκουμε την ανακούφιση στην αναφορά κάποιων επικηδείων λόγων, με την υπόμνηση κάποιων προσφορών και με την θύμηση μιας προηγούμενης ζωής, για το Γιάννη Πιέρρο κάτι τέτοιο θάταν φτωχό και ανώφελο.

Ξέρετε, ξέρομε όλοι μας εδώ, και πολλοί άλλοι ξέρον, την πορεία που χάραξε με μια τριαντάχρονη δράση στο Τσιρίγο μας. Μια δράση που δεν συνδέεται απλά με την αξιοποίηση και την προβολή της Κοινότητας μας και του χωριού μας αλλά στη κυριολεξία με την ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ του νησιού μας. Είναι σίγουρα δύσκολο για κάθε Τσιριγώτη αλλά πολύ πιο δύσκολο, ίσως αδύνατο για

μας τους κατοίκους της κοινότητας σου, τους γείτονές σου να βρούμε όχι λέξεις επαίνων αλλά λέξεις τελευταίου χαιρετισμού. Αλλωστε ο τόσο απρόσμενος θάνατός σου μας φαίνεται, ακόμη και τούτη την ώρα τραγική ψευδαίσθηση.

Σε χάσαμε κείνη την ώρα που νιώθαμε να αισθάνεσαι την ολοκλήρωση της υπέροχης οικογένειάς σου, σε χάσαμε την στιγμή που μπορούσες ακόμα να μας προσφέρεις τα πάντα, σε χάσαμε την ημέρα που ετοιμαζόμαστε να σου σφίξουμε για μια ακόμα φορά το χέρι για τη γιορτή σου. Το Τσιρίγο, το Λειβάδι έχασαν πια τον εκπρόσωπο της φιλοξενίας τους, το στήριγμα και τον συμπαράστατή τους σε κάθε δύσκολη στιγμή, σε κάθε χαρά και σε κάθε λύπη.

Και ξέρομε καλά όλοι μας πως η δεκαετή δράση σου σαν Πρόεδρου της Κοινότητάς μας δεν ήταν τίποτα άλλο από μια τυπική κάλυψη πίσω από την πραγματικότητα της ανευανάληπτης και ανιδιοτέλους προσφοράς σου.

Είναι αδύνατο Γιάννη Πιέρρο να ξεχάσουμε το ήπιο και συναινετικό σου χαρακτήρα, την ψυχραιμία σου, την εξυπηρέτησή σου, την απάραμλλη εργατικότητά σου, την αγάπη σου. Θα υποκλινόμαστε παντοτινά μπροστά στο αξέχαστο χαμόγελό σου που ολοκλήρωνε την μοναδικότητά σου σαν Τσιριγώτη. Η μνήμη σου θα μείνει παντοτινή στο χωριό σου, σε όλους τους Τσιριγώτες και σε όσους επισκέφθηκαν τα Κύθηρα.

ΕΠΙΚΗΔΕΙΟΣ ΓΙΩΡΓΟΥ ΚΟΜΗΝΟΥ ΣΑΝ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΥ ΤΟΥ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ & ΓΗΡΟΚΟΜΕΙΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ

Αξέχαστε Γιάννη,

Μοίρα σκληρή, ανήμερα στη γιορτή σου, σε πήρε από κοντά μας και αντί για ευχές για ευτυχισμένη ζωή, μαζί με την οικογένειά σου, ο ύστατος χαιρετισμός για το ταξίδι χωρίς επιστροφή.

Αγαπητέ Γιάννη,

βαρύ το πένθος, όχι μόνο για την οικογένειά σου, τους συγγενείς και φίλους, αλλά για ολόκληρο το νησί μας, για κάθε Τσιριγώτη. Υπήρξες τίμιος και σεμνός αγωνιστής και εργάστηκες όσο λίγοι για το νησί μας. Η κάπως δύσκολη για τις μέρες μας ανθρωπιά σου, φώλιαζε στη ψυχή σου, η εργατικότητά σου, η καλοσύνη και η προθυμία σου είναι χαρίσματα γνωστά, πέρα από τα όρια του χωριού σου, του νησιού μας, της Ελλάδας. Δεν πέρασε ξένος από το νησί μας που να μην γνώρισε την πρόθυμη φιλοξενία σου και να μην κράτησε στη μνήμη του τον Γιάννη Πιέρρο σαν το πρότυπο του καλού Τσιριγώτη. Η Κοινότητά σου, σου οφείλει πολλά, σου οφείλει τα πάντα γιατί με σένα πρωτογάτη έγινε το Λειβάδι η υποδειγματική Κοινότητα του Τσιριγώτη. Ευχόμαστε να ακολουθήσουν το παράδειγμά σου τα αξιαγάπια σου. Θα είναι το καλύτερο μνημόσυνο για σένα.

Το Διοικητικό Συμβούλιο του Τριφυλλείου Νοσοκομείου Κυθήρων και η τοπική Εφορία του Γηροκομείου Κυθήρων που αυτή τη στιγμή αντιπροσωπεύω, δεν ξεχνώ τις πολύτιμες υπηρεσίες σου για το Γηροκομείο και την πτέρυγα κατακοίτων, και γονατίζουν ευλαβικά μπροστά στη σωρή σου και εύχονται στην οικογένειά σου την «εξ ύψους παρηγορία».

Ας είναι ελαφρύ το χόρτο της πατρίδος μας που τόσο αγάπησες και θα σε δεχτεί σε λίγο για αιώνια ανάπαυση.

Αιωνία σου η Μνήμη...

Εκτός από τους επικηδείους λόγους που δημοσιεύουμε, εκφώνησαν ακόμη ο Γεν. Αρχ. Επίτροπος Αρχιμανδρίτης Προτέριος Παυλόπουλος, εκ μέρους του Μητροπολίτη μας, ο Ερμανουήλ Κασσιμάτης Πρόεδρος της Εγχώριας Περιουσίας, Αίσθηση ιδιαίτερη προκάλεσε ο επικηδείας του πρώην Προέδρου Φρατσίων κ. Μαρέντη, ενώ ο Επαρχος Κυθήρων αποχαιρέτησε το Γιάννη Πιέρρο κλαίγοντας με δυο μονάχα λέξεις «Αδελφέ μου σ' ευχαριστώ».

Παρευρέθηκαν στη κηδεία που έγινε δημοσία δαπάνη, όλοι οι Πρόεδροι των Κοινοτήτων, ο Επαρχος και ο Γρηγόρης Κασσιμάτης. Όλες οι Κοινότητες, η εγχώρια περιουσία, ο Κυθηραϊκός Σύνδεσμος, το Γυμνάσιο - Λύκειο Κυθήρων, ο Διδακταλικός Σύλλογος Κυθήρων εξέδωσαν ψηφίσματα, στα οποία εκφράζεται η Παγκυθηραϊκή λύπη για τον απροσδόκητο θάνατο του μοναδικού Γιάννη.

Κατατέθηκαν στεφάνια από τον Επαρχο Κυθήρων, από την Κοινότητα Λειβαδίου, από την Κοινότητα Μυρτιδίων, από το Διοικητή του Αστ. Τμήματος και από την εφημερίδα «Κυθηραϊκά».

Στην οικογένειά του στάλθηκαν πάνω από 250 συλλυπητήρια τηλεγραφήματα από διάφορα μέρη του κόσμου. Ανάμεσά τους ξεχώρισαν: Του υπουργού Εμπορικής Ναυτιλίας Βασίλη Σαραντίτη, του γενικού γραμματέα του υπουργείου Προεδρείας Ανδρέα Φούρα, του δημάρχου Πειραιά Ανδρέα Ανδριανόπουλου, των βουλευτών Πειραιά Παύλου Σαρλή, Χονδροκούκη Δημητρίου, Μαρινάκη Μιλτιάδη, του Προέδρου του Δ.σ. Δήμου Πειραιά Γεωργίου Στρατηγού, του πρώην υπουργού Σταύρου Μπίρη, του νομαρχιακού συμβούλου Μηνά Μαλακού, των πολιτευτών της Ν.Δ. Μαίρης Τσανάκη και Κώστα Αλεξάνδρου Καραμανλή, των καθηγητών των πανεπιστημίων Γιάννη Στρατηγού και Χρήστου Γιανναρά, του πρώην νομικού συμβούλου του Πρωθυπουργού Γιώργου Κασσιμάτη, του προέδρου της ΟΝΝΕΔ Γιώργου Βουλγαράκη, του γραμματέα της ΔΑΠ-ΝΑΦΕ Βασίλη Κάββαλου, της Α' Νομαρχιακής Πειραιώς και Νήσων της Ν.Δ., του προέδρου του οργανισμού προωθήσεων εξαγωγών Βασίλη Κουρτέση, του διευθυντή Μανωλικάκη, της εφημερίδας «Κυθηραϊκή ιδέα» και του πρώην νομάρχη Βασίλη Παπαδόπουλου.

Μήνυμα από την ομογένεια

Το πρώτο μήνυμα που μας έφτασε από την Αυστραλία είναι το υπέροχο αγοράκι της φωτογραφίας. Στα χέρια του παππού του Γιώργου Σάμιου ή Παρδάλη ο μικρός, που γεννήθηκε στις 21 του Οκτώβρη σε μια ιδιωτική κλινική του Μπρίσμιν, είναι γιος του Γιάννη Σάμιου και της Ελένης το γένος Τζερεμέ. Τόσο ο κύριος Σάμιος όσο και ο κ. Τζερεμές μέχρι τώρα αρέσκονταν σε συχνά ταξίδια στην Ελλάδα. Όπως όμως δείχνει ξάστερα η φωτογραφία αυτός ο κούκλος δύσκολα θα τους αφήσει να συνεχίσουν την παλιά τους συνήθεια... Στους πολύ νέους γονείς, στους παππούδες και στις γιαγιάδες ευχόμαστε να τους ζήσει.



ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΨΗΦΙΣΜΑ

Στα Κύθηρα και στο Κοινοτικό κατάστημα Κοινότητας Κυθήρων σήμερα την 7ην Ιανουαρίου 1989 ημέρα Κυριακή και ώρα 10π.μ. Το Κοινοτικό Συμβούλιο της Κοινότητας Κυθήρων αποτελούμενο από: 1.Νικόλαον Νικηφοράκη, 2.Αρτέμιον Καλλιέργον, 3.Νικόλαον Καλλιέργον, 4.Γεώργιον Καλλιέργον, 5.Νικόλαον Σωτήρχον, 6.Βύρων Δαπόντε, 7.Κων/νος Κορωνάιο, συνελθόν εκτάκτως μετά από την είδηση του θανάτου του Προέδρου της Κοινότητας Λιβαδίου Κυθήρων ΙΩΑΝΝΟΥ ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ.

ΨΗΦΙΖΕΙ

- 1.Να παραστεί στην κηδεία του ο Αντιπρόεδρος της Κοινότητας Κυθήρων κ. Αρτέμιος Καλλιέργος
- 2.Αντί στεφάνου να κατατεθεί στο Κασιμάτειον Γηροκομείο Κυθήρων το ποσόν των 15.000 δρχ. εις μνήμην του εκλιπόντος
- 3.Να επιδοθεί το παρόν στην οικογένεια του και
- 4.Να δημοσιευθεί στο Κυθηραϊκό τύπο.

Ο Πρόεδρος

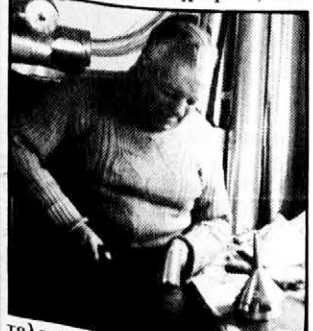
Νικόλαος Νικηφοράκης

Τα Μέλη
Αρτέμιος Καλλιέργος
Γεώργιος Καλλιέργος
Νικόλαος Καλλιέργος
Νικόλαος Σωτήρχος
Βύρων Δαπόντες
Κων/νος Κορωνάιος

ΘΑΝΑΤΟΙ

Οι άσχημες καιρικές συνθήκες του φετινού χειμώνα, αύξησαν τα ποσοστά των θανάτων στο νησί μας και μεγαλύτερα ακόμα πιο πολύ την ολιγοανθρωπία του. Η απώλεια και ενός μόνου ατόμου γίνεται ιδιαίτερα πια αισθητή στο κάθε χωριό, στον κάθε συνοικισμό μας. Συμβαίνει εξάλλου συχνά, με το θάνατο ατόμων μεγάλης ηλικίας, να νιώθουμε όλοι οι Τσιριγώτες έντονα την απουσία κάποιου αντιπροσωπευτικού τύπου, κάποιου λαϊκού δημιουργού, που δέχθηκε με την παράδοση του τύπου μας και παραμένει αναντικατάστατος.

Μέσα στο Γενάρη χάσαμε το περίφημο «Μιχαήλο», τον



τελευταίο φανοποιό μας, που κάθε Κυριακή στόλιζε με τα δημιουργήματά του το πατάρι του Ποταμού. Ο Μιχαήλος ο Καβίρης έκλεισε οριστικά την παραγωγή και τη λαϊκή δημιουργία μιας εποχής, ανοίγοντας άλλο ένα δρόμο στη διοργανοποίηση και στη τυποποίηση. Πέθανε στα 73 του χρόνια, ενώ μπορούσε ακόμα να προσφέρει και δίχως να αφήσει πίσω του κάποιον αντικαταστάτη.

Όσοι προσκυνητές ή επισκέπτες ανέβηκαν στο θούνυ της Αγίας Ελέας θα 'χουν να θυμούνται το Κοσμά το

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Βενέρη, τον αντιπροσωπευτικό τύπο μιας γενιάς που έφυγε. Ξακουστός καμινάς, πήρε μαζί του την τέχνη του και τα μουσικά της, την τέχνη, που αχρήστεψε εδώ και χρόνια η εποχή της σύγχρονης εξέλιξης. Ο θάνατός του στις 20 του Γενάρη, επιφοράγισε το τέλος όλης εκείνης της γενιάς των αιωνόβιων, που έζησαν στα τρία μικρά χωριά του Πούρκου. Στα Γερακιά νικα έκλεισε ένα ακόμη σπίτι και μένουν ...μιαόικοτα ακόμη δύο-τρία.

Ποιος θα ξεχάσει τον «εργοστασιάρχη» Μανώλη Κορώνη, που έφυγε στις 31 του μήνα σε ηλικία 88 χρόνων; Η τιμιότητά του και η φιλανθρωπία του στα χρόνια της Κατοχής, κυρίως, δεν του έδωσε το δικαίωμα του πλουτισμού και της οικονομικής ανέλιξης. Του έδωσε όμως την κοινωνική καταξίωση και το ηθικό ανάστημα, που θα συνοδεύουν παντοτινά τη μνήμη του.

Χάσαμε και τον Τηλέμαχο το Μπελέση, το σιδηρουργό και το βαρελά, που κατάφερε να αφήσει πίσω του αξιοδοχό του τον γιο του, συνεχιστή της τέχνης του.

Πέθανε και ο Γλυτσός ο Μηνάς στα Δόκανα και ο Παναγιώτης ο Καλογριδής στον Ποταμό και οι δυο αξιόλογοι κτίστες-μάστοροι.

Θάνατοι, θάνατοι στα Κύθηρα και λίγες λίγες γεννήσεις. Το μεγάλο δημογραφικό πρόβλημα, που δεν φαίνεται να επιλύεται.

Ενας νεαρός υπάλληλος, μόλις 38 χρόνων, ο προϊστάμενος του Ταμείου Κυθήρων Δημήτρης Πουλάκης πέθανε από καρκίνο των οστών.

ΚΑΘΕΤΟΠΟΙΗΣΗ... ΚΑΙ ΘΕΣΜΙΚΕΣ ΑΛΛΑΓΕΣ ΣΤΟΝ Ο.Τ.Ε!..

Ο Ο.Τ.Ε, αν δεν καταφέρει να προσφέρει στο κοινό υπηρεσίες κάποιες ανεκτές έστω στάθμης, καταφέρνει πάντως να αφήνει δείγματα του σύγχρονου τρόπου λειτουργίας του, ακόμη και στα πιο ακραία σημεία της Ελλάδας, όπως είναι τα Κύθηρα. Ενα δείγμα λοιπόν αυτής της πάγιας τακτικής του και των πρωτοποριακών του επιτευγμάτων (!),

έδωσε και στο μικρό μας νησί την περίοδο αυτή, «πρός δόξαν» των αρμόδιων και υπεύθυνων υπηρεσιακών παραγόντων του Οργανισμού.

Όπως είναι γνωστό, προκειμένου να ικανοποιηθούν οι τηλεπ/κές ανάγκες των χωριών και των συνοικισμών του

νησιού και να επιτευχθεί μια καλύτερη επικοινωνία μεταξύ τους, κρίθηκε αναγκαίο να συνδεθούν με υπόγειο δίκτυο τα δύο Τηλεπ. Κέντρα Χώρας και Ποταμού. Ο Ο.Τ.Ε. λοιπόν, ανέθεσε σε εργολάβο την διάνοιξη χαντακιού, που κατασκευάστηκε παράλληλα σχεδόν προς τον κεντρικό

επαρχιακό δρόμο και κάλυψε σημαντικό μήκος του, μέσα στο οποίο τοποθετήθηκε καλώδιο ανάλογου αριθμού ζευγών. Το έργο υποτίθεται ότι τελείωσε από τις αρχές του φθινοπώρου περίπου, αλλά το χαντάκι εξακολούθησε να παραμένει ανοιχτό σε αρκετό μήκος, δημιουργώντας μύρια προβλήματα στους κατοίκους του νησιού και ιδιαίτερα των χωριών Καρβουνάδων και Αρωνιαδικών, μέσα από τα οποία διέρχεται. Η κατάσταση είναι εντελώς απαράδεκτη. Και θεωρούμε ακόμη πιο απαράδεκτη αυτήν που δημιουργήθηκε τόσο μέσα στα Αρωνιαδικά, όπου τα νερά της βροχής παρέσυραν τα υλικά επικαλύψεως, (άρμμο και τούβλα) και αποκάλυψαν το καλώδιο, στο οποίο πιθανόν να προεβλήθηκαν και ζημιές, όσο και στην Καρβουνάδα, όπου επίσης το ανοιχτό χαντάκι έβγαλε από τα μαγαζιά, εκτός των σοβαρών συγκοινωνιακών προβλημάτων που δημιούργησε, ταλαιπώρησε αφάνταστα επί τόσο διάστημα και τους καταστηματάρχες και τους συναλλασσόμενους.

Δεν υπάρχει τέλος πάντων κανείς αρμόδιος, ο οποίος να διαθέτει λίγη ευαισθησία; Τόσος παχυδεσμοσμός!

Μια εικόνα αδιαφορίας, ασέβειας, ζαμανφουτισμού, ασυνέπειας, περιφρονησεως των πάντων. Που προκαλεί ανενδοίαστα το δημόσιο αίσθημα. Και άσχετα απ' το αν κατοπινηθεί η όχι το θέμα πριν τη δημοσίευση αυτού του σχολίου, νομίζουμε ότι για την αθέτηση συμβατικών υποχρεώσεων, η οποία αναμφισβήτητα υπάρχει, πρέπει να ζητηθούν ευθύνες από κάποιους αρμόδιους. Μάλλον όμως είναι υπερβολή να αναμένουν κάτι τέτοιο σήμερα οι Κυθηριοί, ή έστω τουλάχιστον τη σύντομη τακτοποίηση της εκκρεμότητας αυτής, από τον Ο.Τ.Ε. του περιώνυμου Τόμπρα.

ΣΟΣΙΑΛΜΕΤΑΣΧΗΜΑΤΙΣΤΗΣ

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΕΙΣ - ΑΝΑΛΥΣΕΙΣ - ΣΧΟΛΙΑ Ο ΚΟΣΜΟΣ ΤΟΥ ΒΙΒΛΙΟΥ

Από χρόνια είναι που μέσα στις στήλες της «ΦΩΝΗΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ», φιλοξενούνται οι απόψεις μας για βιβλία γνωστών και αγνώστων, που μας έρχονται σχεδόν καθημερινά.

Οι άλλες κυθηραϊκές εφημερίδες, από έλλειψη χώρου ή διαφορετικές εκτιμήσεις, κράτησαν μακριά τους όποιον βιβλίο δεν αφορούσε τα Κύθηρα ή δεν το 'χε γράψει Κυθηριός.

Ετσι, συνεχίζοντας την ιστορία και παρουσιάζοντας τα σύγχρονα πνευματικά δημιουργήματα και τους συγγραφείς εξυπηρετούμε αλλά και την εφημερίδα, που φτάνοντας σε περισσότερα χέρια και μάτια, τους γνωρίζει κάπως το νησί μας.

Ο κ. Κώστας Σταυρόπουλος, από τα Τρίκαλα Θεσσαλίας, τυγχάνει γνωστός εργατής της πέννας και αξιόλογος μελετητής. Στο βιβλίο του «αφιέρωμα με τον τίτλο «Δημήτρης Δ. Λέος», μας ξεναγεί άνετα στο χώρο του «Συγγραφέα της Παγκόσμιας Διασποράς», ο οποίος σήμερα περνά τη μισή ζωή του στην Αθήνα και την άλλη μισή στο Γιοχάνεσμπουργκ της Ν. Αφρικής.

Γνωρίζοντας και προσωπικά το Δημήτρη Λέο, δικαιολογώ απόλυτα το πάθος του για την Ελλάδα και ιδιαίτερα για τον Πειραιά των παιδικών του χρόνων.

Στα μυθιστορήματά του, εκτός από τις δικές μας, κυριαρχούν και μνήμες από άλλους χώρους που έζησε και αγάπησε, εννοώ την Αίγυπτο και τη Ν. Αφρική.

Η ζωή του δεν υπήρξε εύκολη, όπως και του κάθε μετανάστη. Υπήρξε, όμως, γεμάτη και δημιουργική. Οι καρποί αυτών των εμπειριών του συναντώνται σε κάθε σελίδα των βιβλίων του, σε κάθε σκαλοπάτι της έμπνευσής του.

Εδώ και μερικά χρόνια ο Λέος διατηρεί στο Γιοχάνεσμπουργκ ένα Κολλέγιο όπου νέοι κάθε χρώματος της περιοχής σπουδάζουν, μετά από το Γυμνάσιο, ως Τεχνικοί Ορυχείων.

ΜΕΛΙΣΣΟΚΟΜΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ

Προωθείται, σε συνεργασία με το Επαρχείο Κυθήρων, η δημιουργία Συνεταιρισμού Μελισσοκομίας στο Νησί. Χρειάζονται η εμφάνιση στην αγορά «αλλοδαπού» μελιού που πωλήθηκε σαν «Μέλι Κυθήρων», για να αφηγησθούν επιτέλους οι παραγωγοί μας. Ηδη πάντως, 15 Κυθηριοί Μελισσοκόμοι, ύστερα από συνεννόηση με τον ΕΟΜΕΧ, προχώρησαν στην υπογραφή πρωτοκόλλου δημιουργίας συνεταιρισμού και αναμένεται πια η κατάθεση του καταστατικού του και η αναγνώρισή του από το Πρωτοδικείο Πειραιά. Ελπίζουμε στην ανάπτυξη συνεταιριστικού πνεύματος γιατί όπως πληροφορούμαστε ένας σημαντικός αριθμός Μελισσοκόμων μας δυσπιστεί και εναντιώνεται στην τόσο αναγκαία αυτή δημιουργία...

ΚΟΙΝΟΤΙΚΟΣ ΦΥΛΑΚΑΣ ΣΤΑ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ

Διορίστηκε, και θα ορκιστεί στις αμέσως επόμενες μέρες, κοινοτικός φύλακας στα Αντικύθηρα ο Μανώλης Χαρχαλάκης. Οι αρμοδιότητες του θα καλύπτουν εκείνες του Αγοφύλακα, του Δασοφύλακα και του Θηροφύλακα, για το μικρό νησί. Ο κ. Χαρχαλάκης, έγγονος του αέχαστου παπ-Φραγκιά θα εκπαιδευτεί για λίγο στα Κύθηρα

Και φυσικά γράφει πάντοτε, όντας ενεργό μέλος πολλών λογοτεχνικών Σωματείων, Ελληνικών και ξένων.

Συγχαρητήρια, λοιπόν, στον κ. Κώστα Σταυρόπουλο γι' αυτή την εργασία αγάπης που μας παρουσιάζει.

Από την Ταϊπέι της Ταϊβάν (Εθνικιστικής Κίνας), ο δρ. ΤΙΝ-ΒΕΝ CHUNG, πρόεδρος της «ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ ΤΕΧΝΩΝ & ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ», είχε την καλωσύνη να μου στείλει τρία βιβλία του με μεταφρασμένους στίχους του σε ισάριθμες ευρωπαϊκές γλώσσες (αγγλικά, γαλλικά, ολλανδικά).

Ο φίλος ποιητής είναι μια προσωπικότητα στη χώρα του και πολιτική και λογοτεχνική. Επί χρόνια μέλος του Κοινοβουλίου, κατά τον 2ο Παγκόσμιο Πόλεμο υπηρέτησε την πατρίδα του με το βαθμό του Στρατηγού. Έχοντας σπουδάσει πολιτικές και οικονομικές επιστήμες στα Πανεπιστήμια της Σαγκάης και του Κιότο, ο δρ. CHUNG είναι ακόμη Επίτιμος διδάκτωρ της Φιλολογίας & Φιλοσοφίας πολλών άλλων Πανεπιστημίων και Ακαδημιών.

Πιστεύω, όμως, ότι ο καλύτερος τρόπος για να γνωρίσει κάποιος έναν ποιητή είναι να γευτεί κάτι από την ποίησή του. Εστω, λοιπόν και κάνοντας μετάφραση από μετάφραση, θα τολμήσω να σας παρουσιάσω μικρό δείγμα αυτής της ποίησης με την τόσο τρυφερή ιδιαιτερότητα.

ΑΤΙΤΛΟ

Ερχεσαι χωρίς σκιά / φεύγεις χωρίς αγνάνι. / Μα το ήρεμο καντήλι της καρδιάς μου / τρεμοσβύνει για χατήρι σου...

— Μην είσαι ο άνεμος;

Γελάς χωρίς ήχο / μιλάς χωρίς θόρυβο / ακόμη και το λαμπερό φεγγάρι της ψυχής μου / κρύβεται και σκοτεινιάζει εξ αιτίας σου.

— Μην είσαι σύννεφο;

ΔΙΟΝΥΣΗΣ ΚΟΥΛΕΝΤΙΑΝΟΣ

ΑΝΤΙΟ ΣΤΟ ΜΕΓΑΛΟ ΠΑΤΡΙΩΤΗ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΑΠΟ ΤΗ ΣΕΛ. 2

ταίο ανατριχιαστικό χαιρετισμό τον Εθνικό μας Ύμνο.

Το φέρετρό του Γιάννη Πιέρρου, σκεπασμένο με τη γαλανόλευκη και σηκωμένο στα χέρια των Προέδρων και του Επάρχου μας, στις 8 του Γενάρη το μεσημέρι άφησε για πάντα το θρυλικό «Πευκάκι». Αυτά, που ακούστηκαν σε επικήδειους λόγους, αυτά που ακούγονται και λέγονται από απλούς ανθρώπους, ντόπιους και ξένους για εκείνον, όλα είναι λίγα για έναν άνθρωπο, που κατάφερε να συνδέσει το όνομά του με την τελευταία εικοσαετία του Τοιρίγιου. Χωρίς καμιά αμφιβολία η Ιστορία του νησιού θα περιλάβει στα κεφάλαιά της, την «ΕΠΟΧΗ ΤΟΥ ΓΙΑΝΝΗ ΠΙΕΡΡΟΥ» μια εποχή, που μπόρεσε και σημάδεψε ένας απλός άνθρωπος με μεγάλη ψυχή και ένα μόνιμο πλατύ χαμόγελο.

«Φ.Ι.Κ»

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Με συγκίνηση και λύπη για τον πρόωρο χαμό του αγαπημένου μας πατέρα, συζύγου και αδελφού, θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσους με την παρουσία τους συμμετείχαν στο πένθος μας τιμώντας έναν αξιοπατέρα, ένα στοργικό σύζυγο, ένα αγαπημένο αδελφό. Δεν υπάρχουν λόγια σίγουρα, να ευχαριστήσει κανείς ένα κόσμο, που διακρυβέροντας συνόδευσε το σκεπασμένο με την ελληνική σημαία φέρετρό, πονώντας, θρηνώντας το δικό του άνθρωπο. Παρόλα αυτά, αξίζει ένα μεγάλο «ευχαριστώ», σ' όλο τον κόσμο, που είτε με το τηλεγράφημά του, είτε με το γράμμα του, είτε με την παρουσία του, δικαίωσε τη μνήμη του και τιμήσε το έργο του. Το έργο, που όσα χρόνια και αν περάσουν θα μείνει αξεχαστο, αποτελώντας σημείο αναφοράς για τους νεώτερους, δημιουργώντας τις βάσεις για παραπέρα εξέλιξη, αποτελώντας παράδειγμα, τιμή και δόξα.

Την ώρα όμως τούτη, που στην ανάμνηση

και μόνο, τα δάκρυα αρχίζουν να κυλούν στα μάτια και ο πόνος μας πνίγει την καρδιά, η παρουσία όλων των επώνυμων και ανώνυμων φίλων στη μοναδική και αλησμόνητη συνοδεία στην τελευταία του κατοικία, αποτελεί τον ύστατο φόρο τιμής και την παντοτινή καταξίωση του για αιώνια μνήμη του.

Η σύζυγος: Ευαγγελία Λουράντου-Πιέρρου. Τα παιδιά του: Μανώλης και Γιώργος. Η αδελφή του: Μαρίκα Μαυρομάτη. Οι λοιποί συγγενείς.

Στο Γιάννη Πιέρο Του Γιώργου Λευθέρη

Γιάννη στη γιορτή σου μας ξέφυγες να γιορτάσεις δεν πρόφτασες να κεράσεις δεν μπόρεσες το νησί που σ' αγάπησε.

Θε μου γιατί αναπάντεχα τον αγαπημένο μας διάλεξες; την καρδιά μας τη σπάραξες σαν ο θρήνος εξέσπασε.

Μες του κόσμου τα πέρατα

τ' όνομά σου μας τιμήσε

τη ζωή σου τη φήμιζε

της αγάπης τ' αγκάλιασμα.

Οι δικές μας οι θύμισες

κοντά τους θα σ' έχουνε

τι κι αν πια δε σε βλέπουνε

δίπλα στο πεύκο να στέκεσαι.

Στην καινούργια πατρίδα σου

με τους αγίους θ' άομιζες

αλήθεια πόσο το αξίζες

πόσο άγιος ήσουν.

Από μας που απομείναμε

Γιάννη καλό σου ταξίδεμα

κάθε δάκρυ και φίλημα

Γιάννη αντίο, καλό σου ξεκούρασμα.

Διαβάστηκε στην κηδεία του στις 8.1.89

Σχολικός μετασχηματισμός προβληματισμός

Από τους μαθητές της Α' Λυκείου Κυθήρων

Είναι γεγονός ότι ακόμα και σήμερα η κλειστή κοινωνία του Νησιού μας έχει δώσει πρωτοκαθεδρία στα προβλήματα των ηλικιωμένων και σχεδόν αγνοεί τη ψυχαγωγία και το μέλλον των νέων στο τόπο τους. Δεν σημαίνει αυτό βέβαια πως δεν σεβόμαστε τη γηραιά, όμως πιστεύουμε πως το μέλλον κάθε τόπου και του δικού μας είναι οι νέοι.

Στα Κύθηρα οι νέοι είμαστε λίγοι. Μα σίγουρα λίγοι είναι και αυτοί που έχουν συνειδητοποιήσει την αιτία. Μιλώντας για μέλλον δεν εννοούμε μόνο την επαγγελματική αποκατάσταση. Ένας κοινωνικοποιημένος, ένας ολοκληρωμένος άνθρωπος έχει φιλικές και θέλει οικολογικές και σωστή ψυχαγωγία. Ειδικά για την ψυχαγωγία έχουμε να πούμε ότι τέτοια δεν θεωρείται η τηλεόραση και το βίντεο, ούτε φυσικά τα μπαράκια, και οι καφετέρειες... Ουσιαστικά δεν υπάρχει ψυχαγωγία για τα νέα παιδιά στο Τσιρίγιο.

Η απόσταση μεταξύ των χωριών στο νησί μας, μας επιβιβάζει να συναντιόμαστε και να οργανώνουμε κάτι ωραίο. Κάπως έτσι δημιουργείται σε όλους μας η εντύπωση ότι πρέπει να αναζητήσουμε τη... Σωστή ψυχαγωγία στις πόλεις. Η μοναξιά και η καθημερινή ζωή απ' το σπίτι στο σχολείο έχει καταστήσει ρουτίνα.

Συναντιόμαστε όμως και πολλές δυσκολίες στην επαγγελματική μας αποκατάσταση. Λίγα τα επαγγέλματα που ασκούνται στο νησί, λίγες και οι θέσεις στο δημόσιο. Και εδώ η μόνη λύση που απομένει είναι η πόλη... Ακόμα χειρότερο όμως είναι όταν

Το ΣΧΟΛΕΙΟ μας



μαζί με τους νέους φεύγουν και οι οικογένειες τους γιατί οι γονείς θέλουν να βρίσκονται κοντά στα παιδιά τους, όταν και όπου τους χρειαστούν. Και το νησί μας όλο ερημώνει...

Θα ήταν πρόνοια για μας αν θα μπορούσαμε να μείνουμε στο τόπο μας κοντά σ' αυτούς που γνωρίζουμε και αγαπάμε. Όμως ποιος θα μας δημιουργήσει τις κατάλληλες προϋποθέσεις; Γιατί να μην υπάρχει υποδομή και κάποια βοήθεια για εξασφάλιση σταθερής δουλειάς στα Κύθηρα; Όλοι περιμένουμε τη στιγμή που το 1992 θα ανοίξουν τα σύνορα και τα κράτη της Ευρώπης θα γίνουν ένα. Έχουμε υποχρέωση όλοι μας να βοηθήσουμε για να μπορούμε να παρακολουθήσουμε την πρόοδο που έρχεται.

Αγαπάμε πραγματικά τον τόπο μας και θα θέλαμε να τον δούμε να προοδεύει. Αυτό θα το καταφέρουμε με συλλογική προσπάθεια. Εμείς οι νέοι είμαστε αποφασισμένοι να βοηθήσουμε σ' αυτό γιατί αφορά το μέλλον μας. Μαζί με μας θα 'ταν όμορφο να αρχίσει απ' όλους τους Τσιριγώτες ένας αγώνας για τους νέους του Νησιού. Δεν είναι κάτι ακατόρθωτο για το Τσιρίγιο να καταφέρει να κρατήσει και να προσελκύσει τους νέους του να αναζητήσουν ΕΔΩ το μέλλον τους, και συνάμα να εκμεταλλευτούν σωστά τον πλούτο του...

ΑΛΛΑ ΝΕΑ ΤΟΥ ΣΧΟΛΕΙΟΥ

Η δεύτερη τάξη του Γυμνασίου Κυθήρων κυκλοφόρησε εφημερίδουλα με τίτλο «Τα μαθητικά μας χρόνια». Για τη σύνταξη της είναι υπεύθυνη η μαθητική κοινότητα Τάξης. Αξίζουν συγχαρητήρια σ' αυτά τα παιδιά που πιστεύουν στην συνεργατικότητα και στην ανάγκη σύμφωνης των σχέσεων τους μέσα από μια πνευματική

δουλειά. Δημοσιεύουμε απ' αυτή την σχολική εφημερίδα ένα ποίημα του μαθητή Γιώργου Κασιμάτη. Καθηγητές και φίλοι μας ακούστε να χαρείτε σε τούτη τη φυλάδα μας τι πρόκειται να βρείτε. Θα βρείτε σπαζοκεφαλίες σταυρόλεξα μεγάλα μα και εικόνες μαγικές και πλήθος πράγματα άλλα. Θα βρείτε εγκυκλοπαιδικά λίγο να μορφωθείτε κι ανέκδοτα με Πόντιους που θα ξεκαρδιστείτε. Και στις σπαζοκεφαλίες θέλει σκέψη μεγάλη μη πάτε για να σπάσετε στον τοίχο το κεφάλι.

Η Γ' Λυκείου προετοιμάζεται για τη πενήντημερη εκδρομή της που και φέτος θα γίνει στη Κρήτη το πρώτο δεκαήμερο του Απριλίου. Για το σκοπό αυτό πραγματοποιήθηκε χοροεπιδείξις στις 3 του Δεκεμβρίου στη αίθουσα του Κυθηραϊκού Συνδέσμου που σημείωσε μάλιστα εξαιρετική επιτυχία. Εξάλλου πρόκειται να πραγματοποιήσει και δεύτερη χοροεπιδείξις, για τον ίδιο σκοπό το Σάββατο της Αποκριάς 11 Μάρτη στον ίδιο χώρο.

ΑΝΑΙΜΑΚΤΟ ΑΤΥΧΗΜΑ

Στις 22 του Γενάρη στις 3.30 τα ξημερώματα ο Μπακιστής Σωτήρης, 35 χρόνων κάτοικος Αθηνών, οδηγώντας το αυτοκίνητό του μάρκας FIAT 124, ξέφυγε από την πορεία του στο δρόμο Χώρας-Λειβαδίου στην περιοχή Ανάληψη και χτύπησε σε τοίχο. Από τη σύγκρουση το αυτοκίνητο σχεδόν καταστράφηκε αλλά ο ίδιος δεν έπαθε απολύτως τίποτα. Ο κ. Μπακιστής, φίλος και κουμπάρος του γνωστού εμπόρου από το Λεβάδι Αρτέμη Καλλιγέρου, βρισκόταν με την οικογένειά του για ολιγοήμερες διακοπές στα Κύθηρα.

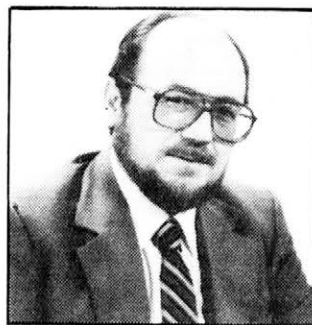
ΕΠΕΝΔΥΣΤΕ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

Είχα επισημάνει και παλιότερα, σε άλλη τοπική επίσημη και έγκυρη εφημερίδα, την αναγκαιότητα εκμετάλλευσης των ευκαιριών γι' ανάπτυξη του νησιού, που προσφέρει ο ν. 1262/82. Επανερχομαι, εξειδικεύοντας τις τουριστικές και ξενοδοχειακές περιπτώσεις που καλύπτει ο νόμος, χωρίς αυτό να σημαίνει ότι αποκλείονται άλλοι κλάδοι με σημαντικό επίσης ενδιαφέρον για το νησί. Τέτοιοι κλάδοι είναι η μελισσοκομία, η κτηνοτροφία, η παραδοσιακή οικοτεχνία κι άλλες ακόμα αγροτικές ή ελαφροβιοτεχνικές δραστηριότητες. Όλοι αυτοί οι κλάδοι ευνοούνται και επιχορηγούνται απ' το κράτος, με αξιολογή οικονομική βοήθεια.

Τα Κύθηρα υπάγονται στη Γ' περιοχή και η δωρεάν επιχορήγηση μπορεί να φτάσει μέχρι και το 40% της επένδυσης, χωρίς ν' αποκλείεται και το 50% για τους ναυτικούς ή τους Έλληνες του εξωτερικού (π.χ. για τους Κυθηριούς Αυστραλούς ή άλλους, που θα επιθυμούσαν να επανέλθουν στην πατρίδα). Το υπόλοιπο της επένδυσης μπορεί να το καλύψει ο επενδυτής ή μπορεί να δανειστεί το 50% αυτής της δίκης του συμμετοχής από κάποια τράπεζα, με επίσης ευνοϊκούς όρους (π.χ. μακροχρόνιο, χαμηλό επιτόκιο κ.λπ.).

Σύμφωνα με τις πρόσφατες τροποποιήσεις του ν. 1262/82, διευρύνονται ακόμα περισσότερο οι τουριστικές δραστηριότητες που επιχορηγούνται από το Δημόσιο και ειδικότερα:

1) Η ανέγερση, επέκταση και εκσυγχρονισμός ξενοδοχειακών εγκαταστάσεων, εγκαταστάσεων αξιοποίησης ιαματικών πηγών και η αγορά εξοπλισμού τους. Οι δαπάνες για μόνιμες εγκαταστάσεις κατασκηνοτικών κέντρων (Campings) και εγκαταστάσεις χειμερινού τουρισμού,



ΚΩΣΤΑΣ ΜΑΛΙΣΣΟΥ
ΟΙΚΟΝΟΜΟΛΟΓΟΥ

ως και για κατασκευή και εξοπλισμό διαμερισμάτων για τουριστική χρήση. (άρθρο 1 & θ).

2) Οι δαπάνες επισκευής, αποκατάστασης και μετατροπής διατηρητέων παραδοσιακών οικιών ή κτιρίων σε ξενοδοχεία ή ξενοδοχειακές μονάδες, ανεξάρτητα εάν βρίσκονται εντός ή εκτός οικισμών που χαρακτηρίζονται παραδοσιακοί ή διατηρητέοι. Η ανακαίνιση παραδοσιακού χαρακτήρα ξενοδοχειακών μονάδων που κρίνονται διατηρητέες και που προστατεύονται από ειδικό νομικό καθεστώς όρων δόμησης. Οι δαπάνες ανακαίνισης διατηρητέων παραδοσιακών ή ιστορικών κτιρίων από Οργανισμούς Τοπικής Αυτοδιοίκησης, με σκοπό τη μετατροπή τους σε αναγκαίους χώρους κοινωνικών και πολιτιστικών λειτουργιών. (άρθρο 1 & ι).

3) Οι δαπάνες για εγκαταστάσεις κατά μήκος των Εθνικών οδών προς εξυπηρέτηση περιηγητικού τουρισμού, ύστερα από σύμφωνη γνώμη του ΕΟΤ (συμπλήρωση άρθρου 1 & θ).

4) Η κατασκευή, επέκταση και εκσυγχρονισμός λιμένων σκαφών αναψυχής (μαρίνες) σε θέσεις που καθορίζονται μετά από σύμφωνη γνώμη του ΕΟΤ και ΥΠΕΧΩΔΕ. Η κατασκευή, επέκταση και εκσυγχρονισμός συνεδρι-

ακών κέντρων μετά από γνώμη του ΕΟΤ.

Η κατασκευή, επέκταση και εκσυγχρονισμός γηπέδων γκολφ και των απαραίτητων εγκαταστάσεων μετά από σύμφωνη γνώμη του ΕΟΤ (συμπλήρωση άρθρου 1).

5) Ξενοδοχειακές επιχειρήσεις και ξενοδοχεία, καθώς και επιχειρήσεις παροχής υπηρεσιών στηρίξης τουριστικών ξενοδοχειακών μονάδων και ειδικότερα για τη δημιουργία μονάδων εκμετάλλευσης κεντρικών πλυντηρίων και παρασκευαστηρίων έτοιμων ημιετοιμών τροφίμων για τις ανάγκες των παραπάνω μονάδων.

6) Κατασκηνοτικά κέντρα (Campings), που κατασκευάζονται σύμφωνα με τις προδιαγραφές και με την έγκριση των Ελληνικών Οργανισμών Τουρισμού, μόνο για τις δαπάνες μόνιμων εγκαταστάσεων τους και διαμόρφωσης του χώρου, καθώς επίσης και διαμερίσματα για τουριστική χρήση.

7) Επιχειρήσεις εκμετάλλευσης ιαματικών πηγών και κέντρα χειμερινού τουρισμού.

8) Οικίες ή κτίρια που χαρακτηρίζονται διατηρητέα ή παραδοσιακά, διασκευαζόμενα σε ξενοδοχεία ή ξενοδοχειακές επιχειρήσεις ή εργαστήρια παραγωγής παραδοσιακών βιοτεχνικών προϊόντων ή χειροτεχνημάτων, με την έγκριση του υπουργείου Πολιτισμού και Επιστημών ή του υπουργείου Χωροταξίας Οικισμού και Περιβάλλοντος, καθώς και του ΕΟΤ ή του ΕΟΜΜΕΧ, εφ' όσον δεν υπάρχει συγκέντρωση ιδιοκτησίας πέρα από τρεις μονάδες στο ίδιο φυσικό πρόσωπο ή επιχειρηματικό φορέα, τον περιορισμό αυτού μη ισχύοντος προκειμένου για ΟΤΑ και συνεταίριους.

Πρέπει να τονισθεί ιδιαίτερα ότι, οι Έλληνες εργαζόμενοι στο εξωτερικό ή ναυτικοί απολαμβάνουν πρόσθετα ευεργετήματα (άρθρο 17).

Τι πρέπει να κάνετε;

Πρώτα πρώτα να διευρενήσετε αν σας ενδιαφέρει κάποια απ' τις παραπάνω περιπτώσεις. Στη συνέχεια, α. Θ' απευθυνθείτε στον ΕΟΤ (Αμερικής 2 - Αθήνα) για πληρέστερη ενημέρωση και συνεννόηση, για την υποβολή των κατάλληλων δικαιολογητικών κ.λπ. Σκοπός η έγκριση καταλληλότητας του οικοπέδου και σε δεύτερο στάδιο η έγκριση των αρχαιολογικών σχεδίων (για ανέγερση, μετατροπή κ.λπ.).

β. Τα παραπάνω σχέδια μαζί με την απαιτούμενη τεχνικοοικονομική προμελέτη θα υποβληθούν στο υπουργείο Εθνικής Οικονομίας (ΥΠΕΘΟ) για υπαγωγή στο ν. 1262/82 (για την ακρίβεια αν η επένδυση είναι μικρότερη από 300 εκατ., η αίτηση υποβάλλεται στη Λαμία). Εν πάση περιπτώσει, το ΥΠΕΘΟ (Ακαδημίας 42) θα σας πληροφορήσει επαρκέστατα για τις σχετικές διαδικασίες.

Ο νόμος βέβαια δεν αποκλείει κανέναν επενδυτή. Ωστόσο, θα ήταν σκόπιμο και χροσίμο οι όποιες επενδύσεις να διενεργηθούν από Τσιριγώτες. Συντρέχουν ιδιαίτερα δημογραφικοί, περιβαλλοντικοί, κοινωνικοί και άλλοι κοινωνικοί λόγοι. Εκτός αυτού, οι τουριστικές-ξενοδοχειακές δραστηριότητες απαιτούν «επιστροφή» οικογενειακή, που μόνο ο ντόπιος μπορεί να εξασφαλίσει.

Σ' οποιαδήποτε περίπτωση οι αναπτυξιακές ευκαιρίες θα είναι πρωτόγνωρες και ήταν πραγματικά κρίμα να παραμείνουν ανεκμετάλλευτες. Ως τότε το Τσιρίγιο θα εξαρτάται οικονομικά απ' την Αυστραλία ή τον Πειραιά;

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΠΙΓΡΑΜΜΑΤΙΚΗ ΠΟΙΗΣΗ ΤΩΝ ΠΡΩΤΩΝ ΜΕΤΑΒΥΖΑΝΤΙΝΩΝ ΧΡΟΝΩΝ

Στο πολύ σύντομο αυτό σημειώμά μου, δεν μπορώ να πω βέβαια ότι επιχειρώ κάποια πλατειά και λεπτομερειακή ανάλυση αυτού του είδους του λόγου, γιατί πιστεύω ότι αυτό δεν βρίσκεται μέσα στους στόχους μιας περιοδικά εκδιδόμενης επαρχιακής εφημερίδας, η οποία όπως είναι ευνόητο, δεν φιλοδοξεί να υποκαταστήσει τα ποικίλα λογοτεχνικά έντυπα που κυκλοφορούν και έχουν σαν αποκλειστικό τους αντικείμενο τα θέματα αυτά.

Απλώς πιστεύω, ότι αξίζει τον κόπο να γραφούν δυο λόγια για το λογοτεχνικό αυτό είδος, που γνώρισε τόση άνθιση σε παλιότερες εποχές, άσχετα απ' το γεγονός, ότι έπαψε βέβαια να είναι της «μόδας» σήμερα.

Το επίγραμμα, το κλασσικό αυτό είδος λόγου, είναι λίγο πολύ σ' όλους μας γνωστό, από τα αρχαία ελληνικά κείμενα, στα οποία φαίνεται να πρωτοεμφανίστηκε τον 7ο π.Χ. αιώνα, όπου ήταν γραμμένο αρχικά σε ελεγειακό δίστιχο μέτρο.

Στη διάρκεια των Περσικών πολέμων, γνώρισε μεγάλη ακμή, με κυριότερο εκπρόσωπό του το διάσημο τότε επιγραμματοποιό Σιμωνίδα των Κείων, στον οποίο και οφείλεται όπως γνωρίζουμε, το περίφημο εκείνο επίγραμμα που σύνθεσε για τους πεσόντες στις Θερμοπύλες: «Ω ξειν ἀγγέλλειν Λακεδαιμονί-

οις, ότι τήδε κείμεθα τοις κεινών ρήμασι πειθόμενοι».

Στους Αλεξανδρινούς χρόνους, εσημείωσε νέες επιτυχίες και πήρε μια πλατύτερη έκφραση, γιατί οι ασχολούμενοι μ' αυτό, δεν περιορίζονταν μόνο στη σύνθεση επιτύμβιου επιγράμματος, αλλά είχαν επεκταθεί και στη σατυρική του μορφή. Κατά τη Ρωμαϊκή περίοδο, το βρι-

Του κ. Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗ Επίτ. Ανωτ. Υπαλ. ΟΤΕ

σκουμε επίσης να καλλιεργείται με την ίδια θερμή, αλλά με ευρύτερη χρήση του ιαμβικού τρίμετρου.

Πέρα όμως από την άνθιση που γνώρισε στα πρώτα αυτά χρόνια της εμφάνισής του, δεν μπορούμε να παραγνωρίσουμε τη σπουδαιότητα που απέκτησε αργότερα και ιδιαίτερα στην περίοδο των βυζαντινών και των πρώτων μεταβυζαντινών χρόνων. Ισως δεν υπερβάλουμε, αν την χαρακτηρίσουμε σαν την χρυσή εποχή της επιγραμματικής μας ποίησης, για την οποία επιβάλλεται νομίζω μια ιδιαίτερη μνεία. Εστω και κάτω από την εντελώς επιφανειακή αυτή θεώρηση του θέματος, κρίνεται σκόπιμο να υπογραμμιστεί το αναμφισβήτητο γεγονός, ότι η Ελληνική προσφορά σ' αυτό τον τομέα των Γραμμάτων, ήταν τότε αρκετά αξιολογή και με την τόσο ευμενή απήχηση της, απέσπασε δίκαια την

παγκόσμια αναγνώριση.

Κατά την περίοδο αυτή, το επίγραμμα είχε χάσει το λιτό χαρακτήρα του στην έκφραση, στοιχείο που αποτελεί το σπουδαιότερο γνώρισμά του και που το κάνει να διαφέρει από αυτό της κλασσικής περιόδου. Οι επιγραμματοποιοί της εποχής εκείνης, εξακολουθούσαν να τηρούν τη βασική αρχή, σύμφωνα με την

οποία το επίγραμμα, απαρτιζόταν από περιορισμένο αριθμό στίχων, αλλά ταυτόχρονα άρχισαν να καθιερώνουν την έμφαση, τις πνευματώδεις βραχυλογίες, τα υπερβολικά εγκώμια και τις πομπώδεις φράσεις. Αποτέλούσε, όπως συνάγεται το συμπέρασμα, ένα πρόσφορο είδος λόγου, ένα αποσκοπούσε στο να εκφράσει τον υψηλό στόμφο, κύριο χαρακτηριστικό της καλλιτεχνικής ζωής του μαρόκ.

Για το λόγο αυτό λοιπόν, και σύμφωνα με το πνεύμα και τις προτιμήσεις της εποχής, επιβαλλόταν να γίνεται μια σχετική διδασκαλία και στις έδρες των λεγόμενων Ανθρωπιστικών Γραμμάτων στα διάφορα Πανεπιστήμια της Ευρώπης. Αυτό π.χ. γινόταν στην Ιατροφιλοσοφική Σχολή του Πανεπιστημίου της Πάδοβας, όπου φοιτούσαν τότε αρκετοί Έλληνες φοιτητές, οι οποίοι εσημείω-

σαν σημαντική επίδοση σ' αυτό το είδος του λόγου. Στο Πανεπιστήμιο αυτό, εδίδασκαν όπως είναι γνωστό, σπουδαίοι Έλληνες καθηγητές, μεταξύ των οποίων και ο Κυθηραϊκής καταγωγής Ιωάννης Κωτσούνιος. Κάτι ανάλογο γινόταν και στο Πανεπιστήμιο της Μπολόνια, καθώς επίσης και σ' όλα τα άλλα Ευρωπαϊκά Πανεπιστήμια, γιατί όπως είναι γνωστό, την εποχή εκείνη, η Ευρώπη ήταν το επίκεντρο των Γραμμάτων και των Τεχνών, σε παγκόσμια κλίμακα.

Επισημαίνω στη συνέχεια, μερικούς απ' τους πιο γνωστούς και επιφανείς επιγραμματοποιούς της εποχής αυτής:

Τον Ιωάννη Κωτσούνιο, ο οποίος έγραψε μια περίφημη Συλλογή επιγραμμάτων το 1653 και την αφιέρωσε στο Λουδοβίκο ΙΔ' της Γαλλίας, καθώς επίσης και πολλά άλλα επιγράμματα, αφιερωμένα σε επιφανείς προσωπικότητες της εποχής του.

Τον Ιωάννη Καρυοφύλλη, που το έτος 1631, έγραψε τη «Μονωδία επί ταις συμφοραίς της δυστυχούς Ελλάδας». Ήταν ένας θρήνος συνδυασμένος με σάτυρα κατά της Ανατολικής εκκλησίας.

Τον Λέοντα Αλλάτιο, που το 1642 εδημοσίευσε με τη μορφή αρχαίου Ελληνικού ιαμβικού τρίμετρου το επίγραμμα του «Ελλάς», με το οποίο ζητούσε τη βοήθεια του

Λουδοβίκου ΙΔ' της Γαλλίας, για την απελευθέρωση της πατρίδας του από τον Τουρκικό ζυγό.

Τον Κων. Καλογερέα, που είναι από τους πολυγραφότερους Έλληνες λόγιους της εποχής εκείνης. Στο εξωτερικό όπου βρισκόταν, εσύνθεσε επιγράμματα με τα οποία παρηγορούσε την υποδουλη πατρίδα του για τις συμφορές της και υμνούσε τα Βενετικά κατορθώματα κατά των Τούρκων.

Επίσης άλλοι γνωστοί Έλληνες λόγιοι που ασχολήθηκαν με το επίγραμμα στους πρώτους μεταβυζαντινούς χρόνους και σημείωσαν αρκετή επίδοση σ' αυτό, είναι οι: Ιωάννης Αργυρόπουλος, Φραγκίσκος Πόρτος, Μιχ. Σοφινάκος, Ματθ. Δεδάρης, Λεονάρδος Φυλαράς, Μιχ. Αποστόλης, Κων. Λάσκαρης, Ματθ. Καμαριώτης κ.λπ.

Κλείνοντας το πολύ σύντομο αυτό σημείωμα θα πρέπει να αναφέρω ακόμη, ότι κύρια χαρακτηριστικά της επιγραμματικής ποίησης των μεταβυζαντινών χρόνων, ήταν τα υπερβολικά εγκώμια, ο επιφανειακός κλασικισμός, η επιτηδευμένη έκφραση και το δυσνόητο μερικές φορές λεξιλόγιο, (που στις μέρες μας βέβαια, ανθεί πολύ περισσότερο). Χαρακτηριστικά τα οποία συνθέτουν και τις βασικές διαφορές της, από το γνωστό κλασσικό είδος επιγράμματος.

ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΗ ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΩΝ ΣΤΟΝ ΕΠΑΡΧΟ

Ι. Μεταβίβαση αρμοδιοτήτων στον Επαρχο Κυθήρων.
Με πρόσφατη απόφαση του Νομάρχη Πειραιά κ. Ευτύχη Κοντομάρη (35489/15-12-88) εξουσιοδοτήθηκε ο Επαρχος Κυθήρων για άσκηση αρμοδιοτήτων στα εξής θέματα:

Από τη Δ/ση Εσωτερικών.

Τα αφορώντα την υπηρεσιακή κατάσταση του προσωπικού των οργανισμών των ΟΤΑ. Τα αφορώντα την περιουσία και εκτέλεση έργων και προμηθειών των ΟΤΑ. Τα αφορώντα την κατάσταση του προϋπολογισμού των ΟΤΑ διάθεση πιστώσεων επιβολής τελών και δικαιωμάτων και της επίλυσης φορολογικών διαφορών και αμφισβήτησεων. Τα αφορώντα στην αναγνώριση στις μεταβολές και τα όρια των ΟΤΑ. Θέματα αφορώντα στην εν γένει κατάσταση κοινωτικών αρχόντων. Τα αφορώντα στην Διοίκηση και Λειτουργία των ΟΤΑ και των Νομικών Προσώπων Ιδρυμάτων και Επιχειρήσεων αυτών. Θέματα που αφορούν την υπηρεσιακή κατάσταση του προσωπικού του Επαρχείου και των Υπηρεσιών που υπάγονται σε αυτό. Θέματα εκδόσεως διαβατηρίων. Θέματα αφορώντα στην δημοτικότητα κατάστασης του πολίτη, τήρηση των μητρώων αρρένων και των γενικών μητρώων των δημοτών αμφοτέρων των φύλων. Θέματα αφορώντα στην τήρηση του εμπιστευτικού πρωτοκόλλου και αρχείου. Θέματα αποκατάστασης αναπήρων και θυμάτων πολέμου, αναπήρων και θυμάτων εθνομικτικής περιόδου του Ν. 1370/1944 καθώς και αναπήρων και θυμάτων αγωνιστών Εθνικής Αντίστασης. Εποπτεία σωματείων, εποπτεία Λιμενικού Ταμείου. Συγκρότηση εποπτικής επιτροπής Ιστορικών Αρχείων Κυθήρων. Θέματα που αφορούν την εγχώρια περιουσία Κυθήρων και Αντικυθήρων.

Από το Τμήμα Πρόνοιας. Θέματα που αφορούν διαγραφή προσφυγικών χρεών, σύσταση επιτροπών εκτίμησης κρατικών ακινήτων, έγκριση εκμισθώσεως οικημάτων για παιδικούς σταθμούς, αναπροσαρμογές μισθωμάτων κρατικών παιδικών σταθμών, έκτακτη οικονομική ενίσχυση απόρων οικονομικά αδυνάτων και εφαρμογή προγραμμάτων τυφλών, παρα-

πληγικών κ.λπ. κοινωνικών προγραμμάτων. Σύσταση Διοικητικών Συμβουλίων Παιδικών Σταθμών.

Από το Τμήμα Δασικής Ανάπτυξης, το Δασονομείο και το Δασοφυλάκειο. Θέματα έχοντα σχέση με τη γεωργία με την εφαρμογή αναπτυξιακών προγραμμάτων στο τομέα Γεωργίας. Θέματα που αφορούν την επιβλεψη, προστασία, διαχείριση και αξιοποίηση των δασών. Τα θέματα που αφορούν την φύλαξη και την επιτήρηση των δασών.

Από το Τμήμα Αλιείας. Τα θέματα που αφορούν επαγγελματικές άδειες αλιείας, επιδοτήσεις από την ΕΟΚ. Μισθοδοσία των εργαζομένων, υδατοκαλλιέργειες.

Από το Τελωνείο. Θέματα που αφορούν τελωνισμό των εξαγωγικών και εισαγωγικών εμπορευμάτων και αποσκευών.

Από τη Δ/ση Εργασίας.

Προτάσεις για την υγιεινή και ασφάλεια εργαζομένων στις επιχειρήσεις του νησιού, συγκέντρωση, επεξεργασία στοιχείων απασχόλησης, χορήγησης αδειών εργασίας κατά την Κυριακή, νυχτερινών εργασιών γυναικών, εκδίκαση εφέσεων μισθωτών κατά πειθαρχικών ποινών από επιχειρήσεις καθώς και εξέταση ενστάσεων εργοδοτών για πρόστιμα που τους επιβάλλει ο ΟΑΕΔ καθώς και χειρισμός θεμάτων κεφαλαίου αποζημίωσης φορτοεκφορτωτών.

Από την Οικονομική Εφορία και το Δημόσιο Ταμείο.

Θέματα φορολογίας, στεγαστικής δημοσίων υπηρεσιών, διαχείριση κληροδοτημάτων, ιδρυμάτων και δημοσίων κτημάτων. Θέματα που αφορούν την επιστροφή φόρων από 3.000.000 μέχρι 10.000.000, έκδοση αποφάσεων για άρση κατασχέσεων μέχρι 10.000.000, έκδοση αποφάσεων για την έγκριση ή μη κατακύρωσης του άρθρου 44 Κ.Ε.Δ.Ε. μέχρι 10.000.000, την επαναδεδείωση διαγραφέντων χρεών του άρθρου 82 του Κ.Ε.Δ.Ε. μέχρι 800.000, την έκδοση αποφάσεων για την αποφυλάκιση απόρων οφειλετών αναγ-

ΕΠΑΡΧΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ

καστικού νόμου 514/68, την έκδοση αποφάσεων για την αποδοχή μεταβίβασης κληρονομητέου ακινήτου Νόμου 2097/52 και του Νόμου 1326/83, την έκδοση αντιγράφων αποδεικτικού εισπραχθεί, την έγκριση για την διόρθωση αποδεικτικού εισπραχθεί την έκδοση αποφάσεων για τον καταλογισμό οφειλόμενου του δημοσίου για ακάλυπτη επιταγή, τον ορισμό τμηματάρχων εσόδων-εξόδων και διαχειρι-

στών ύστερα από εισήγηση του Δ/ντη και παρακολούθηση της λειτουργίας γενικά των Δημοσίων Ταμείων.

Από την υπηρεσία Πολεοδομίας.

Θέματα που αφορούν τις τυπογραφίες, πράξεις, εφαρμογές, τους όρους δόμησης τακτοποιήσεως και απαλλοτριώσεις, πράξεις αναλογισμού λόγω ρυμοτομίας, αποφάσεις για ακύρωση των πράξεων καθώς και αποφά-

σεις για τα τυφλά οικοπέδα, αυτοψίες, επικίνδυνα και ετοιμόρροπα κτίσματα, αυτοψίες αυθαιρέτων κτισμάτων, κατεδαφίσεις αυθαιρέτων, αυτοψίες για θεωρήσεις οικοδομικών αδειών, αυτοψίες για υπρασίες που προέρχονται από τις όμορες οικοδομές, γενικά πρωτόκολλα, εισερχόμενα εξερχόμενα έγγραφα, θεώρηση αδειών για ΔΕΗ και ΕΥΔΑΠ. Σχολιασμός των ορίων των οικισμών και των πολεοδομικών μελετών και επιβεβλημένη παρουσία στη συζήτηση των θεμάτων.

Από το Τμήμα Κτηνιατρικής. Θέματα που αφορούν περίθαλψη ασθενούντων ζώων, καταπολέμηση ζωονοσθέντων εκτέλεση προγραμμάτων φυματίωσης, βρουκέλωσης, μελτηνίου πυρετού.

Η παραπάνω μεταβίβαση αρμοδιοτήτων έγινε με βάση τις διατάξεις του Ν.3200/1955, του Ν.Δ. 532/1970, του Ν.108/1975, του αρθ. 2 του Ν.1416/1984 και του Π.Δ. 302/1986 και κυρίως με γνώμονα την ανάγκη αποτελεσματικής λειτουργίας των υπηρεσιών του Επαρχείου Κυθήρων λόγω της αποστάσεως από την έδρα της Νομαρχίας και το συντονισμό τους για την επίλυση εξετάσεων των θεμάτων και τη γρήγορη εξυπηρέτηση των πολιτών. Σημειώνεται τέλος πως για όσες αρμοδιότητες δεν έχει γίνει εκχώρηση εξουσιοδοτείται ο Επαρχος για τη συγκρότηση επιτροπών από υπαλλήλους και φορείς που θα στέλνουν εισηγήσεις προς τη Νομαρχία για τα περαιτέρω.

Πάντως για υλοποίηση όλων των αποφάσεων απαιτείται σταδιακή τουλάχιστο στελέχωση των αντίστοιχων υπηρεσιών γιατί όπως προαναφέρθηκε διαβεβαίωσε την εφημερίδα μας ο κ. Τσουλουχόπουλος δεν είναι διατεθειμένος να ασκήσει αρμοδιότητες αν δεν υπάρχει ο οικείος εισηγητής και το απόλυτα ειδικευμένο προσωπικό.

2. Αναπτυξιακό Συνέδριο της Επαρχίας Κυθήρων και Αντικυθήρων. Με πρωτοποριακή πρωτοβουλία του Επαρχου κ. Τσουλουχόπουλου κλήθηκαν σε άτυπη συγκέντρωση, στο Επαρχείο, οι εκπαιδευτικοί όλων των βαθμίδων παιδείας των Κυθήρων στις 21 του Νοεμβρίου 1988. Αποκλειστικό θέμα συζήτησης υπήρξε η πραγματοποίηση Αναπτυξιακού Συνεδρίου στα Κύθηρα το δεύτερο 10ήμερο του Μαρτίου 1989, με κύριους οργανωτές και συντονιστές τους παραπάνω εκπαιδευτικούς. Αυτή η πρωτοβουλία για τον τόπο μας εξωσχολική χάραξη και δραστηριότητα δίνει το δικαίωμα σε καθηγητές και δασκάλους της υπεύθυνης τοποθέτησης και παρουσίας σύγχρονων προβλημάτων και ενασχόλησης με τις δυνατότητες ομαλής και ελεγχόμενης ανάπτυξης. Ηδη με σχετικό έγγραφο το Επαρχείο γνωστοποίησε στους ενδιαφερόμενους τους βασικούς τομείς του Συνεδρίου που περιλαμβάνει α) Πρωτογενή Τομέα (γεωργία, κτηνοτροφία, μελισσοκομία, αλιεία κ.λπ.), β) Τεχνική υποδομή (λιμενικά έργα, συγκοινωνίες, επικοινωνίες κ.λπ.), γ) Κοινωνική υποδομή (παιδεία, νεολαία, υγεία, πρόνοια κ.λπ.), δ) Τουριστικά και γενικά πολιτιστικά θέματα. Μέχρι το τέλος του Γενάρη υπάρχει προοπτική συγκρότησης των αντίστοιχων ομάδων εργασίας που θα προετοιμάσουν την παρουσίαση των θεμάτων.

3. Λειτουργία φορέων. Από το Σεπτέμβριο του 1988 άρχισε η τακτική λειτουργία:

1. Του άτυπου Συμβουλίου των Κοινοταρχών (1η Δευτέρα κάθε μήνα).

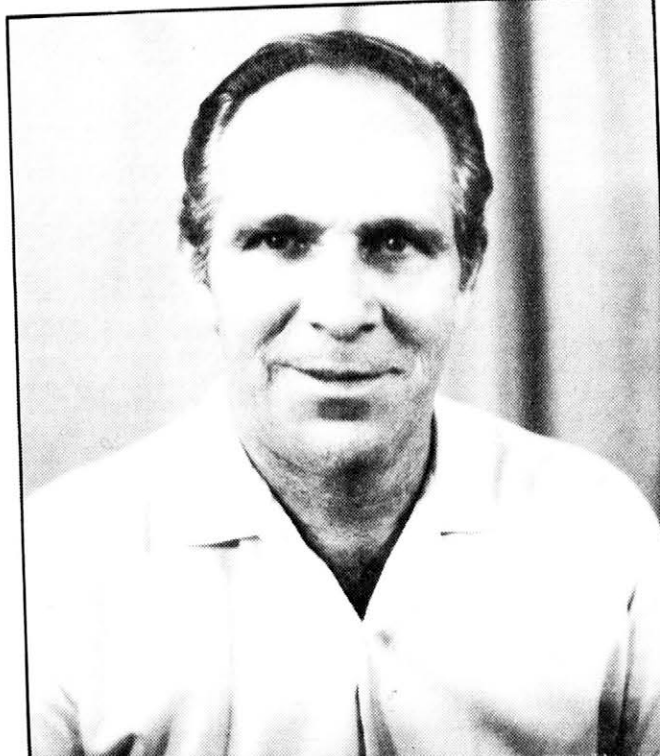
2. Της Επαρχιακής Επιτροπής Παιδείας (1η Τρίτη κάθε μήνα).

3. Του Επαρχιακού Συμβουλίου (1η Τετάρτη κάθε μήνα).

Πέρα από το ότι όλες οι παραπάνω συνεδριάσεις των αντίστοιχων φορέων είναι ανοιχτές στο κάθε Κυθήριο, σημαντική πρέπει να θεωρηθεί η ημερομηνιακή τους σχέση καθώς λ.χ. ένα κοινοτικό θέμα, αφού συζητηθεί προετοιμάζεται και μεταφέρεται ιεραρχικά στο Επαρχιακό Συμβούλιο που ακολουθεί χρονικά. Πιο σημαντικός εξάλλου πρέπει να θεωρηθεί ο προγραμματισμός που υπάρχει και έτσι από τώρα μπορούν να γνωρίζουν όλοι οι ενδιαφερόμενοι όλες τις ημερομηνίες συνεδριάσεων για το 1989.

Αγίου Παντελεήμονα και μάλιστα γίνεται τρανό πανηγύρι στη μνήμη του. Σε λίγο καιρό ο ναός αυτός της Μυρτιδιώτισσας μας στην Ανατολική Κρήτη ήταν έτοιμος. Πρέπει εδώ να σημειώσω πως στη Δυτική Κρήτη, στη περιοχή Κισσάμου (Σηπλίας) Χανίων υπάρχει όπως προείπα, μεγαλοπρεπής ναός, με μεγάλη εικόνα αυθεντική μαύρη στο πρόσωπο όπως η δική μας που κατά παράδοση έκτισαν Κυθήριοι μάστοροι και την ανέγερση του χρηματοδότησαν Κυθήριοι (αναφέρεται το όνομα κάποιου Δαρμάρου από τη χώρα κ.λ). Ετσι απόκτησε και η ανατολική Κρήτη ναό στο όνομα της Μυρτιδιώτισσας μας, ο οποίος και εγκαινιάστηκε από τον επίσκοπο Κρήτης Τιμόθεο στις 24 του Σεπτεμβρίου του 1975. Ευνόητο είναι πως κάθε χρόνο, από τότε μέχρι σήμερα γίνεται εκεί, την ημέρα της γιορτής της Παναγίας, μεγάλο πανηγύρι, με πολλούς ιερείς, πολύ κόσμο, με αρτοκλασίες, φαγοπότι και τρικουβερτο Κρητικό γλέντι. Σαν γνωστός της περιοχής και γω και ως πρωτεργάτης της εκταφής και της μετακομίδης των οστών των πνιγνύτων και ενταφιασθέντων στη Βρουλέα Καλάμου Κρητικών στρατιωτών, πήγα στη Μυρτιδιώτισσα του Απόδελχου, με λειτουργία και με πέντε άρους -κατά το εκεί έθιμο- στις 24 Σεπτεμβρίου του 1986.

(ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ)



Ο Επαρχος Κυθήρων Σταμάτης Τσουλουχόπουλος. Ο άνθρωπος των σύγχρονων αντιλήψεων, που με την πλατιά σκέψη του πετυχημένου ελεύθερου επαγγελματία, αλλά και την ευαίσθητη καρδιά του Πειραιώτη, μπόρεσε τόσο γρήγορα να αποκαταστήσει το θεσμό του Επαρχου στα Κύθηρα. Μακριά από κάθε τάση αυτοπροβολής, σιωπηλός εργάτης και δημιουργός, προσιτός με την μόνιμα χαρούμενη διάθεσή του μπόρεσε και κέρδισε την ψυχή του κάθε Τσιριγώτη. Κρίμα, που ο κ. Τσουλουχόπουλος δεν θρέθηκε πολύ πιο πριν σ' αυτή τη θέση... Η εφημερίδα μας τον συγχαίρει για την εξάμηνη πορεία του στα Κύθηρα και είναι στη διάθεσή του για οτιδήποτε θα βοηθήσει στην ομαλή ζωή και στην εξέλιξη του νησιού μας.

Η Μυρτιδιώτισσά μας

Από
το ημερολόγιο
του Πάνου
Κασιμάτη

Σ' όλο το κόσμο σ' όλα τα μήκη και πλάτη της Γης έχει πατήσει, έχει προκόψει κι έχει επιβληθεί ο Τσιριγώτης, χωρίς να ξεχνά την πατρίδα του και τους θεούς του, όπως οι αρχαίοι μας πρόγονοι που στα χνάρια τους βαδίζουμε και μείς οι νεώτεροι Έλληνες...

Όπου λοιπόν πάτησαν Τσιριγώτες δεν ξέχασαν την προστασία τους Παναγία Μυρτιδιώτισσα και είτε εκτίσαν, στο μέρος που εγκαταστάθηκαν, μεγαλοπρεπείς και μη ναούς στο όνομά της όπως στη Σηπλία Κισσάμου και στις Μοίρες της Κρήτης, στο Νέο Φάληρο και στην Αίγινα είτε ετοποθέτησαν βαρύτιμες εικόνες και βαρύτιμους θρόνους μέσα σ' άλλους ναούς για να την λατρεύουν, να την προσκυνούν και να ζητούν την βοήθειά της. Αλλοτε πάλι μετάδωσαν, διηγήθηκαν και επέβαλαν πολύ παραστατικά στην οικογενειά τους σε συγγενείς, φίλους και γείτονες περί της Μυρτιδιώτισσας μας ως θαυματουργού, βοηθού και προστάτιδας κάθε Τσιριγώτη και κάθε χριστιανού.

Αυτό περίπου συνέβη και με το ξακλήσι της Μυρτιδιώτισσας στις Μοίρες Ηρακλείου Κρήτης όπου η αείμνηστη Γαρυφαλία Σαββάκη ανήγειρε με δική της χρέματα και με την βοήθεια του συζύγου της κάτω από τις ακόλουθες συνθήκες. Μετά τη κατάληψη της Κρήτης

από τους Γερμανούς αλεξιπτωτιστές το Μάιο του 41 η Γαρυφαλία έχασε τον άνδρα της που ήταν και είναι παρά την ηλικία του παλικαρί Κρητικό, που εντάχθηκε σε ομάδα Κρητικής αντίστασης, του καπετάν Μπαντουβά, και βγήκε στο Ψηλορείτη να πολεμήσει τους κατακτητές. Η Γαρυφαλία, λεχώ ασαράντιστη επειδή ο άνδρας της έγινε αντίρρηση, συνελήφθη από τους Γερμανούς και μαζί με το μωρό της εφυλακίσθη, στις φυλακές Αγίας Χανίων. Όταν αποφυλακίστηκε μη ξέροντας αν ο άνδρας της ζει παρακαλούσε την Παναγία την Μυρτιδιώτισσα που είχε ακούσει ότι είναι θαυματοργή. Την επικαλέσθηκε, την παρακάλεσε με πίστη πολλή και πόνο, γνωρίζοντας ότι η πίστη σώζει, να της φέρει ζωντανό το συζυγό της, να ελευθερώσει την Κρήτη, και να κτίσει ναό στο όνομά της. Την άκουσε η Μυρτιδιώτισσά μας και έφερε τον άνδρα της ζωντανό, υγιή και φορτωμένο παράσημα και τιμητικές διακρίσεις για τη δράση του όχι μόνο στη Κρήτη αλλά και στη Μέση Ανατολή κατά των Γερμανών και κατά των κουρμουνιστών.

Ευτυχισμένη και δοξάζοντας την Μυρτιδιώτισσα η Γαρυφαλία, δεν έχασε ούτε αμέλησε να πραγματοποιήσει το τάμα της, κι άρχισε να χτίζει το εκκλησάκι στο χωριό Απόδελχο, όπου υπάρχει παραδοσιακός ναός του

Το νησί μας, είναι αλήθεια, διαθέτει αξιόλογο σε έκταση οδικό δίκτυο και στο μεγαλύτερο μέρος του ασφαλτοστρωμένο ή τσιμεντοστρωμένο με αποτέλεσμα να μην υπάρχουν δύσβατες περιοχές. Ωστόσο και οι κεντρικές οδικές αρτηρίες και οι παράοδοι των πολλών χωριών και συνοικισμών μας, παρουσιάζουν μεγάλα προβλήματα στενότητας και οδοστρώματος. Εξάλλου συχνές εκσκαφές για έργα του ΟΤΕ, για έργα ύδρευσης κ.ά. που γίνονται συνήθως στην άκρη των δρόμων μας, αυξάνουν τα παραπάνω προβλήματα.

Αν και έχει γίνει νύξη και παλαιότερα και πρόσφατα από άλλες τοπικές εφημερίδες, καμιά προσπάθεια επίλυσης δεν σημειώθηκε. Αντίθετα μάλιστα συμβαίνει να παρατηρείται και χαρακτηριστική προχειρότητα σε νεοκατασκευασμένα έργα οδοποιίας. Ετσι το καλοκαίρι με την αυξημένη κίνηση τροχοφόρων αλλά και το χειμώνα με τις βροχοπτώσεις, παραμένει μόνη η απειλή ατυχημάτων. Σαν Σωματείο Επαγγελματιών Αυτοκινητιστών υποχρεώσαμε να επαναφέρουμε το θέμα στη δημοσιότητα και χωρίς την παραμικρή πολιτική σκοπιμότητα να υπενθυμίσουμε σε κάθε κυβερνητικό υπεύθυνο πως ο φετι-

Από το Σωματείο Ιδιοκτητών Επαγγελματιών Αυτοκινητιστών Κυθήρων

νός χειμώνας προκάλεσε επιπρόσθετες ζημιές στους δρόμους των Κυθήρων. Είναι δύσκολο να πιστέψουμε στην ισχύτητα των οικονομικών περιθωρίων τη στιγμή που καθημερινά ακούγονται παχηλά ποσά για ανάλογα ή και κατώτερης σημασίας έργα...

Το νησί μας αναπτύσσεται τουριστικά και μαζί, κάθε χρόνο, αυξάνεται ο αριθμός των τροχοφόρων που το διασχίζουν. Αραγε το οδικό μας δίκτυο δεν πρέπει να βοηθήσει ή έστω να ακολουθήσει αυτή την ανάπτυξη; Δεν πρέπει νομίζουμε άλλωστε να ξεχνάμε, πως σ' αυτούς τους δρόμους καθημερινά κινούνται Σχολικά Λεωφορεία και ΤΑΞΙ μεταφέροντας στα σχολεία ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΜΑΣ...

(2)

Σε πρόσφατο δημοσίευμα της «Παγκυ-

θηραϊκής» παρουσιάστηκε ψευδώνυμη επιστολή στην οποία διατυπωνόταν η άποψη ότι οι λεωφορείοι των Κυθήρων λίγο πολύ αισχροκερδούν εις βάρος των μαθητών και μάλιστα με τη συγκατάθεση των Διευθυντών των Σχολείων, της Αστυνομίας και της Εφορίας Κυθήρων. Επικρίνουμε τον εκδότη της Εφημερίδας που προχώρησε τόσο αβασάνιστα σε μια τόσο συκοφαντική δημοσίευση. Σαν Σωματείο Αυτοκινητιστών και ύστερα από υπεύθυνη έρευνα, μπορούμε να βεβαιώσουμε όλους τους συμπατριώτες μας:

α) Οτι ουδέποτε οι λεωφορείοι που πληρώθηκαν για εκδρομές εντός δρομολογίου των λεωφορείων, από τους μαθητές.

β) Οτι έχουμε στα χέρια μας τρεις υπεύθυνες δηλώσεις από τους τρεις Ε. Κασιμάτηδες γονείς μαθητών, που απορρίπτουν κάθε σχέση με τη δημοσιευμένη επιστολή

και τον ομώνυμο δήθεν αποστολέα της. γ) Οτι θα ζητήσουμε την επέμβαση της Δικαιοσύνης για διερεύνηση του όλου ζητήματος.

Όσο για τη θρασύτητα των ψευδώνυμων αποστολέα δεν είναι δύσκολο πιστέψουμε, να αναζητηθεί στα... υπολείμματα και στους μνηστήρες κάποιου πρόσφατου παρελθόντος που συντάραξε τα Σχολεία και για γνωστούς λόγους στράφηκε εναντίον των λεωφορειούχων.

(3)

Παρά τις συχνές υποσχέσεις και βεβαιώσεις επίλυσης το πρόβλημα της μεταφοράς και διάθεσης καυσίμων στα Κύθηρα, παραμένει αλυτο. Θεωρούμε αδιανόητη και επικίνδυνη τη λαθραία διακίνηση πετρελαίου και βενζίνης στο νησί, καταδικάζουμε την ανεύθυνη εμπορία τους καθώς και την απόκρυψη τους σε σπίτια και αποθήκες. Πέρα απ' αυτά ειδικά η μόνιμη έλλειψη πετρελαίου, θίγει οικονομικοεπαγγελματικά όλους εμάς τους επαγγελματίες αυτοκινητιστές. Πιστεύουμε μαζί με όλους τους συμπατριώτες μας σε κάποια μόνιμη και ουσιαστική λύση.

Για το Σωματείο Αυτοκινητιστών

Ο Πρόεδρος
ΠΑΝ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΥΔΡΟΓΕΩΛΟΓΙΚΕΣ ΕΡΕΥΝΕΣ

Το τελευταίο δεκαήμερο του Γενάρη ήλθε στα Κύθηρα κατόπιν πολλών προσπαθειών του Προέδρου Συνδέσμου ύδρευσης «ΠΕΡΑΤΗ» Αρτέμης Καλλιγέρου ο εξαιρετός υδρογεωλόγος του ΙΓΜΕ (Ινστιτούτο Γεωλογικών, Μεταλλευτικών Ερευνών) κ. Θεοφάνης Γκέλιος και έκανε υδρογεωλογική αναγνώριση, στα όρια του πιο πάνω Συνδέσμου ύδρευσης που αποτελούν οι Κοινότητες Κυθήρων, Λειβαδίου, Κοντολιανικών, Καρβουνάδων, Μυρσινίων και Φρασιών. Για το σκοπό αυτό ο Σύνδεσμος «ΠΕΡΑΤΗ» είχε καταθέσει προ καιρού στο ΙΓΜΕ το ποσό των 250.000 δραχμών. Η υδρογεωλογική έρευνα απέβη θετική και ο Γκέλιος καθόρισε επτά σημεία για να γίνουν ερευνητικές γεωτρήσεις. Ας ελπίσουμε, ότι η πολιτεία θα χρηματοδοτήσει το συντομότερο την διάνοιξη αυτών των γεωτρήσεων και τα αποτελέσματα να είναι θετικά, για να λυθεί το μεγάλο πρόβλημα έλλειψης νερού, που αντιμετωπίζει η περιοχή μας.

ΕΡΓΑ ΥΔΡΟΔΟΤΗΣΗΣ

Δημοπρατήθηκε το έργο κατασκευής υδροδεξαμενής 300 περίπου κυβικών μέτρων στην περιοχή Τουρκοβούνι Χώρας Κυθήρων καθώς και η κατασκευή αγωγού σύνδεσης της με την υδροδεξαμενή Καψαλίου. Το έργο ανέλαβε ο εργολάβος Ανδρέας Καργάδος, ο οποίος μειοδότησε σε ποσοστό 43% του κόστους μελέτης κατασκευής, που είναι 14.290.000 δραχμές. Ελπίζουμε το δεσμευτικό χρονοδιάγραμμα εργασιών, που έχει καταθέσει στην Κοινότητα Κυθήρων ο εργολάβος να είναι θετικό στοιχείο γρήγορης και ΣΩΣΤΗΣ αποπεράτωσης, κάτι βέβαια που δεν συνθίζεται στα Κύθηρα...

«ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ»

ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ
ΙΔΡΥΤΗΣ:
ΠΑΝ. Κ. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ
(1879) 1924-1972

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ-ΕΚΔΟΤΗΣ
-ΑΡΧΙΣΥΝΤΑΚΤΗΣ:
ΧΡΙΣΤΙΝΑ ΚΟΜΗΝΟΥ
ΧΩΡΑ-ΚΥΘΗΡΑ

ΤΕΧΝΙΚΟΣ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ:
ΣΤ. ΜΑΡΣΕΛΟΣ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

ΕΤΗΣΙΑ Δρχ. 1.000
ΕΞΑΜΗΝΟΣ Δρχ. 600

ΠΑΙΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ
ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ
& ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ

ΕΤΗΣΙΑ Δρχ. 3.000
ΕΞΑΜΗΝΟΣ Δρχ. 2.000
ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ: ΔΟΛΑΡΙΑ 25
ΕΤΗΣΙΩΣ (συμπεριλαμβανομένης αεροπορικής αποστολής).

ΠΟΛΙΤΙΚΟ ΠΕΡΙΣΚΟΠΙΟ

Αγαπητοί συνάδελφοι,

Πριν από 15 περίπου χρόνια διορίστηκα με εξετάσεις διά τα Κύθηρα. Τον Απρίλιο του 88 με «σάρωσαν», όπως έγραψε και κάποια εφημερίδα, μαζί με άλλους 48, διά το αεροδρόμιο του Ελληνικού και με τοποθέτησαν υπάλληλο π.σ.σ. Εχω γυναίκα εργαζόμενη και δύο

Τη μετάθεσή μου την έκαναν δύο άτομα και θα τα ονομάσω διότι έχω αποδείξεις. Ο πρώτος είναι ο κύριος Γεώργιος Κασιμάτης, τέως νομικός σύμβουλος του πρωθυπουργού, ο οποίος τυγχάνει να είναι πατριώτης μου και γνωστός και ο οποίος όταν τον ευχαρίστησα το περασμένο καλοκαίρι στα Κύθηρα διά τη μετάθεσή μου, μου απάντησε ότι επεικώς με έστειλαν στην Αθήνα. Του απάντησα τότε ότι και στο Καστελόριζο

να με έστελναν, θα πήγαινα διότι είμαι υπάλληλος της εταιρείας και ενδιαφέρομαι γι' αυτήν. Ο δεύτερος είναι ο κύριος Ακριβάκης, ο οποίος πριν από δύο χρόνια περίπου, ήλθε στα Κύθηρα και με ρώτησε πως λέγομαι. Του απάντησα «Κορωνάιος» και μου απάντησε, «δεν με γνωρίζεις; καλά θα σε τακτοποιήσω».

Αυτή είναι κύριοι, η τακτική εξόντωσης των αντιπάλων. Επίσης ήμουν υπεύθυ-

μικρά παιδιά 5 και 11 ετών. Ίσως η διοίκηση διά λόγους αποκέντρωσης το αποφάσισε, αφού στα Κύθηρα ο πληθυσμός είναι περίπου 2.500, να πάρει τον παλιό υπάλληλο και να τον φέρει στην Αθήνα, διότι εδώ υπήρχε έλλειψη. Αυτή είναι η προστασία της επαρχίας και της συνυπηρέτησης...

νος του σταθμού στα Κύθηρα και το 1986 με έβγαλαν και για ένα περίπου χρόνο δεν υπήρχε προϊστάμενος, αλλά έστειλε η διεύθυνση από άλλα μέρη. Μέχρι και από την Κω ήλθαν συνάδελφοι, δυο φορές, για να κάνουν τους προϊστάμενους, και σύμφωνα με την έκθεση της οικονομικής επιθεωρήσεως την οποία σας παραδίδω (για να περαστεί στα Πρακτικά) ετοίχισαν τα εκτός έδρας και ξενοδοχεία 790.000 δρχ. Σύνολο συναδέλφων που πέρασαν σε ένα χρόνο από τα Κύθηρα 8.

Με την άφιξή μου τον Μάιο στην Αθήνα, με το πρώτο ρεπό πήγα στο Σωματείο και ζήτησα να συναντήσω τον κ. Πρόεδρο για να του εκθέσω το πρόβλημά μου, αλλά για δυο μέρες στάθηκε αδύνατο να τον συναντήσω, γιατί κάποιες προσλήψεις γίνονταν κείνες τις μέρες και το μόνο που έβλεπα γονείς να ανεβόκατε ανώνυμα και να τον κυνηγούν στο γραφείο του, ενώ η υπεύθυνη κοπέλα μου έλεγε μόνιμα ότι είναι απασχολημένος. Ίσως ήταν πιο επείγον θέμα οι διορισμοί...

Σας παραδίδω κ. πρόεδρε της Γενικής Συνέλευσης, αντίγραφο εγγράφων ενός μέρους της όλης περιπέτειάς μου και ζητώ να ενεργήσετε διά τα παραπάνω, καθώς και για κάθε νομική προστασία μου. Εάν δε κάπου φταίω να τιμωρηθώ.

Τελειώνοντας θέλω να ευχαριστήσω τους κυρίους Γεώργιο Βλάσση και Στέλιο Μανούσο που προσπάθησαν και αυτοί πριν δύο χρόνια με κάθε τρόπο να με μεταφέρουν και να με απολύσουν. Ασφαλώς κ. Μανούσο θα με θυμάστε...

Μετά απ' όλα αυτά, περιμένω τώρα τη μετάθεσή μου για Καστελόριζο ή για Αλεξανδρούπολη. Ευχαριστώ.

Η παραπάνω ομιλία του κ. Πάνου Κορωνάιου εκφωνήθηκε πρόσφατα στη Γενική Συνέλευση των Διοικητικών Υπαλλήλων Μελών της Ε.Ε.Α.Ε. Ο.Α. Ως γνωστόν ο κ. Κορωνάιος είναι σύζυγος της Διευθύντριας του Γυμνασίου κ. Χάρου και μετατέθηκε από το αεροδρόμιο των Κυθήρων στο αεροδρόμιο Ελληνικού τον Απρίλιο του 1988.

ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ

ΚΑΙΝΟΥΡΓΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΑ

ΑΝΤΑΛΛΑΓΕΣ

ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

Υ Δ Ρ Α Ν Τ Λ Ι Ε Σ

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΑΤΣΕΑΣ

ΤΣΙΚΑΛΑΡΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΤΗΛ. 0735/31.740 — 0735/31.157

VIDEO CLUB

ΚΥΘΗΡΑ



ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΛΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ ΤΗΛ. 31720

E. SOPHIOS

ART PHOTOGRAPHY F.I.A.P.

G.S.A.
OLYMPIC
AIRWAYS
POTAMOS - KYTHERA

TEL.
(0733) 33201
33294 - 33250

ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ & ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ

ΓΡΗΓΟΡΙΑ ΒΑΡΔΑ

ΚΥΘΗΡΑ

Τηλ. 31.570

Η ΕΠΙΣΚΟΠΗ ΚΥΘΗΡΩΝ

Η ιστορία της Επισκοπής Κυθήρων παρουσιάζει εξαιρετικό ενδιαφέρον, επειδή πρόκειται για μια από τις αρχαιότερες Επισκοπές στην κυρίως Ελλάδα, την οποία λάμπρυναν εξαιρετικοί άνδρες, που διακρίθηκαν για τη χρηστότητά τους. Είναι πραγματικά παράδοξο πως κατόρθωσε ένα τόσο μικρό νησί να αποκτήσει δική του Επισκοπή, την οποία μάλιστα διατήρησε τόσους αιώνες, παρά τις πολλές δοκιμασίες που γνώρισε (Περατικές επιδρομές, ανδραποδισμούς, ερημώσεις και τάσεις πλησιόχωρων Μητροπολιτών για επέκταση της Εκκλησιαστικής δικαιοδοσίας τους).

Η Εκκλησιαστική Ιστορία του νησιού μας, αν εξεταστεί στα πλαίσια της γενικής ιστορίας του, διαφωτίζει πολλά σημεία, αφού αποτελεί ένα σπουδαίο κεφάλαιο της. Η εκκλησία στα Κύθηρα κατέχει την πνευματική ηγεσία, που επηρεάζει και επηρεάζεται από την εκάστοτε πολιτική κατάσταση.

Η σπανιότητα ή η απόλυτη έλλειψη πηγών καθιστά το έργο της έρευνας και της μελέτης δύσκολο, ώστε η ιστορία της Επισκοπής κατά την πρώτη χιλιετήριδα και μέχρι το 14ο αιώνα να παραμένει μάλλον σκοτεινή. Αγνωστές άλλωστε πότε και από ποιον εισήχθηκε στα Κύθηρα ο Χριστιανισμός και δεν έχουμε ακριβείς πληροφορίες, σχετικές με την επικήρυσή του προς την ειδωλολατρεία μέχρι την οριστική του επικράτηση. Ο περιηγητής Πανσανίας, που επισκεψόθηκε τα Κύθηρα κατά το 2ο αιώνα μ.Χ. αναφέρει το Ιερό της Αφροδίτης στη τότε ακμή του και μας βεβαιώνει έτσι για την απουσία της χριστιανικής λατρείας, παρόλο που μια παράδοση θέλει ακόμα και την ύπαρξη επισκοπής στο ίδιο διάστημα. Παράλληλα ο θρύλος μάλιστα αναφέρεται στην επίσκεψη του Αποστόλου Παύλου στα Κύθηρα, κατά τη μετάβασή του στη Ρώμη, γεγονός που θα σήμαινε την παρουσία χριστιανικού ποιμνίου, έστω κι αν αυτό αποτελούσε μειονότητα.

Στη συνέχεια το νησί μας φαίνεται ότι για ένα και πλέον αιώνα παρέμεινε έρημο από πειρατική δράση διάφορων επιδρομών, όπως μας πληροφορεί το Συναξάρι της Αγίας Ελένης, η οποία μαρτύρησε εδώ κατά το 375 μ.Χ. Ίσως βέβαια δεν πρόκειται για παντελή ερήμωση των Κυθήρων, αλλά για μερική, διότι οι παραδόσεις ενισχύουν τη γνώμη, ότι κατά τους πρώτους χριστιανικούς αιώνες και μέχρι τις αρχές του 7ου υπήρχε πόλη. Ενα ψηφιδωτό δάπεδο επίσης στο ναό του Αγίου Γεωργίου στο βουνό, που χρονολογείται στα χρόνια γύρω από τον Ιουστινιανό, συνηγορεί με την παραπάνω άποψη.

Πάντως από το 500 μ.Χ. αναφέρεται η Επισκοπή Κυθήρων στους εκκλησιαστικούς χρονογράφους, της οποίας οι Επίσκοποι ήταν ιπποδρόμοι, δηλαδή μνημονεύονται «ψιλά τίτλων». Κατά το 662 ο αυτοκράτορας Κωνσταντίνος Β' (641-668) υπήγαγε τα Κύθηρα μαζί με τις μητροπόλεις Πελοποννήσου και Κρήτης στη δικαιοδοσία του Πάπα. Κατά τη διάρκεια, όμως, της βασιλείας του Λέοντος του Ισαύρου και συγκεκριμένα το 716, όταν προκαθήμενος στη Ρώμη ήταν ο Πάπας Γρηγόριος ο Β', η Επισκοπή των Κυθήρων μαζί με τις υπόλοιπες επισκοπές της Ελλάδος και ολόκληρου του Ανατολικού Ιλλυρικού, παρά τις διαμαρτυρίες της Αγίας Εδρας, επανήλθε στη δικαιοδοσία του Οικουμενικού Πατριάρχη. Όταν πραγματοποιήθηκε, επί Λέοντος Στ' του Σοφού (896-911) η διατύπωση της τάξης των Εκκλησιών, η Επισκοπή των Κυθήρων αναφέρεται σαν μια από τις σπουδαιότερες Επισκοπές της Ελλάδας, από τα μέσα του 7ου αιώνα να τις επιδρομές των Αράβων, που μάστιζαν κυρίως τα νησιά, τα Κύθηρα πέρασαν μεγάλες δοκιμασίες. Διάφορες παραδόσεις που σώζονται μέχρι σήμερα απηχούν τον τρόπο αυτών των πειρατικών επιδρομών.

(συνεχίζεται)

ΕΛΕΝΗ ΧΑΡΟΥ

Γυμ/ρχης Κυθήρων

RENT A CAR "ΤΣΕΡΙΓΟ"

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

I. & Π. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ Ο.Ε.

ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. 0733 - 31.363

» 0733 - 31.030

» 0733 - 31.347

